κ. Στέφ. Κότσιανον
Τσιμισκῆ 31
Θεσ/νίκην

ΙΔΙΟΚΤΗΤΗΣ-ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ
ΝΙΚ. Χ. ΓΕΡΟΧΡΙΣΤΟΣ

ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΤΗΣ
ΔΗΜ. Κ. ΚΟΥΤΣΗΣ

ΙΔΡΥΘΗ ΤΩ 1930

ΦΩΝΗ ΤΗΣ ΧΑΛΚΙΔΙΚΗΣ

ΠΟΛΥΓΥΡΟΣ
ΚΥΡΙΑΚΗ
2
ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 1955
ΠΕΡΙΟΔΟΣ Δ'.
Ἀριθ. Φύλλου 123
Τιμὴ φύλλου δραχ. 1

ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΟΡΓΑΝΟΝ ΤΟΠΙΚΩΝ ΣΥΜΦΕΡΟΝΤΩΝ

Ο ΤΟΥΡΙΣΜΟΣ ΕΙΣ ΤΟΝ ΝΟΜΟΝ ΜΑΣ

Ἡ Φύσις ηὐνόησεν ἐξαιρετικῶς τὴν Χαλκιδικήν. Θαυμάσια εἶναι τὰ δάση της, εἰδυλλιακὰ τὰ λαγκάδια της, ὑπέροχα τὰ ἀκρογυάλια της, ἐξαίσια τὰ τοπεῖα της καὶ τὸ κλῖμα της ὑγιεινότατον καὶ ἄκρως εὐχάριστον. Ἐξ ἑτέρου ὁ Νομός μας ἔχει λίαν ἐνδιαφέροντας ἀρχαιολογικοὺς χώρους καὶ δύναται νὰ προκαλέσῃ τεράστιον ἀρχαιολογικὸν ἐνδιαφέρον, ἐὰν ἡ σκαπάνη τοῦ ἀρχαιολόγου ἀποκαλύψῃ τοὺς ἀρχαιολογικοὺς θησαυρούς, τοὺς ὁποίους ἐγκλείει ἡ γῆ της.

Τέλος τὰ γραφικὰ χωριά της εἶναι ὅλα σχεδὸν μᾶλλον πολυάνθρωπα καὶ ἔχουν ὅλας τὰς δυνατότητας νὰ ἐξασφαλίζωσιν εἰς τοὺς ἐπισκέπτας των τὰς ἀνέσεις τοῦ σημερινοῦ πολιτισμοῦ.

Ἐν ὀλίγοις εἰς τὸν Νομόν μας ὑπάρχουν ὅλαι αἱ βασικαὶ προϋποθέσεις ἀναπτύξεως ζωηροτάτης τουριστικῆς κινήσεως, ἡ σημασία τῆς ὁποίας διὰ τὸν τόπον μας δὲν φαίνεται ἐν τούτοις νὰ ἔχῃ ἐκτιμηθῇ ἀπὸ κανένα μέχρι σήμερον, τοὐλάχιστον ὅσον πρέπει.

Πράγματι οὐδεμία καὶ παρ' οὐδενὸς κατεβλήθη σοβαρὰ προσπάθεια εἰς τὸν τομέα τοῦ Τουρισμοῦ ἐν τῷ Νομῷ μας. Καμμία συστηματικὴ ἐνέργεια, δὲν ἐγένετο.

Ἴσως κάποιος νὰ εἶπε κάτι σχετικῶς. Ἴσως κάποιος νὰ ἔγραψε κάτι ἐπὶ τοῦ θέματος αὐτοῦ. Ἴσως κάποιος ἁρμόδιος ἢ μὴ νὰ ἐπέδειξε κάποιο παροδικὸν ἐνδιαφέρον διὰ τὸ ζήτημα αὐτό. Ἀλλὰ κανεὶς δὲν ἀντιμετώπισε σοβαρῶς τὸν Τουρισμόν. Κανεὶς δὲν συνέλαβεν ἕν ὡρισμένον καὶ πλῆρες σχέδιον. Καὶ κανεὶς δὲν προσεπάθησε νὰ ἐφαρμοσθῇ ἕν τοιοῦτον σχέδιον συστηματικῶς, συνεχῶς, ἐπιμόνως.

Δὲν παραγνωρίζομεν τὰς δυσχερείας, τὰς ὁποίας θὰ συναντήσῃ ἐκεῖνος ὁ ὁποῖος θὰ θελήσῃ νὰ πραγματοποιήσῃ ἕν τοιοῦτον σχέδιον. Διότι ὑπάρχουν μέν, ὡς εἴπομεν αἱ βασικαὶ προϋποθέσεις τῆς ἐπιτυχίας αὐτοῦ, ὑπάρχουν δηλαδὴ τὰ τουριστικὰ ἐνδιαφέροντα, ὑπάρχουν ὅλα ἐκεῖνα, τὰ ὁποῖα θὰ ἑλκύσουν τὸν ξένον καὶ θὰ γεννήσουν τὴν ἐπιθυμίαν του νὰ τὰ ἴδῃ, νὰ τὰ χαρῇ. Ἀλλὰ λείπουν ὅλαι αἱ ἄλλαι προϋποθέσεις διὰ τὴν πλήρη ἀνάπτυξιν τοῦ τουρισμοῦ. Καὶ πρὸ παντὸς δὲν ὑπάρχουν δρόμοι καὶ ξενοδοχεῖα, ὅπως καὶ πολλὰ ἄλλα.

Τὰ ἐμπόδια ὅμως αὐτὰ θὰ ὑπερπηδηθοῦν. Διότι οἱ δρόμοι γίνονται. Καὶ τὰ ξενοδοχεῖα γίνονται. Καὶ ὅ,τι ἄλλο χρειάζεται ἠμπορεῖ νὰ γίνῃ. Ἀρκεῖ ὅτι ὑπάρχουν ἐκεῖνα, τὰ ὁποῖα δὲν γίνονται ἀπὸ τοὺς ἀνθρώπους, ἀλλὰ τὰ κάμνει καὶ τὰ χαρίζει ὁ Θεός.

Τὰ πολλὰ καὶ τὰ σοβαρώτερα ἀπὸ αὐτά, ποὺ χρειάζεται νὰ γίνουν δὲν ἠμποροῦμε νὰ τὰ κάμωμεν ἡμεῖς μόνοι μας. Ὑπάρχουν ὅμως καὶ πολλά, τὰ ὁποῖα ἐξαρτῶνται ἀπὸ ἡμᾶς καὶ τὰ ὁποῖα πρέπει νὰ γίνουν ἀπὸ ἡμᾶς, διότι μόνον οὕτω θὰ ἀναγκάσωμεν τὸ Κράτος καὶ τὸν Τουρισμὸν νὰ ἐνδιαφερθοῦν καὶ νὰ βοηθήσουν.

Ὅτε τὴν διοίκησιν τοῦ Νομοῦ μας ἀνέλαβεν ὁ κ. Ζησιάδης ἠλπίσαμεν ὅτι εἰς τὸν τομέα τοῦ τουρισμοῦ καὶ περισσότερον παντὸς ἄλλου θὰ ἐπεδείκνυεν ἐνδιαφέρον καὶ εὐκολώτερον θὰ ἐπετύγχανε, λόγῳ τῆς προϋπηρεσίας αὐτοῦ εἰς τὸν Τουρισμόν.

Δὲν γνωρίζομεν διὰ τίνα λόγον δὲν ἀπησχολήθη σοβαρῶς μέχρι σήμερον μὲ τὸ ζήτημα αὐτό.

Ἀναγκαζόμεθα λοιπὸν νὰ τὸ ἀνακινήσωμεν ἡμεῖς καὶ νὰ καλέσωμεν ὅλους τοὺς ὑπευθύνους διὰ τὴν πρόοδον τοῦ Νομοῦ μας νὰ συνέλθουν ἐπὶ τὸ αὐτό, νὰ συζητήσουν σοβαρῶς τὸ θέμα τοῦ Τουρισμοῦ, νὰ συντάξουν ἕν πλῆρες σχέδιον, νὰ καταρτίσουν ἕν λεπτομερὲς πρόγραμμα ἐνεργειῶν καὶ νὰ χωρήσουν εἰς τὴν πραγματοποίησιν τῶν ἐπιδιώξεων ὄχι μὲ πομπώδεις λόγους καὶ ἐνθουσιασμούς, οἱ ὁποῖοι ἐξατμίζονται ἐντὸς τῆς πρώτης ἑβδομάδος, ἀλλὰ μετ' ἐπιμονῆς.

Ὁ κ. Νομάρχης, οἱ κ. Βουλευταί, οἱ ἐκπρόσωποι τῆς Ἑνώσεως τῶν Δήμων καὶ Κοινοτήτων μας ὀφείλουν νὰ πραγματοποιήσουν μίαν πρώτην σχετικὴν σύσκεψιν τὸ ταχύτερον καὶ νὰ ἀποφασίσουν τὴν συγκρότησιν μιᾶς Ἐπιτροπῆς, ἡ ὁποία, χωρὶς νὰ ἔχῃ, ὅπως κακῶς γίνεται, ἀναρίθμητα μέλη, ἀλλ' ὀλίγα καὶ τὰ μᾶλλον κατάλληλα, νὰ ἀναλάβῃ τὸν ἀγῶνα διὰ τὴν ταχεῖαν ἀνάπτυξιν τοῦ Τουρισμοῦ εἰς τὸν Νομόν μας, τόσον διὰ πάσης φύσεως διαβημάτων πρὸς τὰς Ἀθήνας, ἀλλὰ πρωτίστως διὰ τῆς λήψεως ὅλων τῶν ἐνδεικνυομένων μέτρων πρὸς αὐτοδύναμον προαγωγὴν τοῦ Νομοῦ μας ἀπὸ τουριστικῆς ἀπόψεως.

Πρέπει νὰ ἀρχίσωμεν πρῶτοι ἡμεῖς. Καὶ ὅταν τὸ Κράτος ἴδῃ ὅσα θὰ κάμωμεν μόνοι μας θὰ ἔλθῃ ὁπωσδήποτε ἀρωγόν. Καὶ εἶναι πάρα πολλὰ ἐκεῖνα, τὰ ὁποῖα ἠμποροῦμεν νὰ κάμωμεν χωρὶς καμμίαν οἰκονομικὴν ἐνίσχυσιν, εἴτε διότι δὲν χρειάζονται χρήματα, εἴτε διότι δι' ἀσημάντων δαπανῶν ἢ διὰ προσωπικῆς ἐργασίας εἶναι δυνατὸν νὰ γίνουν. Π.χ. ἀπαιτοῦνται χρήματα, διὰ νὰ γίνῃ μία ἐκστρατεία καθαριότητος; διὰ νὰ διδάξωμεν καὶ πείσωμεν ὅλα τὰ χωριά μας νὰ ἀγαπήσουν καὶ πραγματοποιήσουν τὴν καθαριότητα μέχρι σχολαστικότητος; χρειάζεται σπουδαία δαπάνη διὰ τὴν μελετημένην δενδροφύτευσιν τῶν κεντρικῶν ὁδῶν των καὶ τὴν δημιουργίαν ἀλσῶν; χρειάζονται χρήματα διὰ νὰ διδάξωμεν εἰς τὰ χωριά μας, ὅτι διὰ τῶν ἔργων, τὰ ὁποῖα τυχὸν ἐκτελοῦν δὲν πρέπει νὰ καταστρέφουν τὸ τυχὸν τοπικόν των χρῶμα, ἀλλὰ νὰ διατηροῦν τὴν ἰδιοτυπίαν των καὶ νὰ σέβωνται τὰς παραδόσεις των; εἶναι πολὺ σπουδαῖον ἐκεῖ ὅπου δὲν ὑπάρχουν κατάλληλα οἰκήματα διὰ ξενοδοχεῖα νὰ κατασκευασθοῦν ἀπὸ τὰς Κοινότητας μικρὰ ἀλλ' εὐπρεπῆ κτίρια, τὰ ὁποῖα νὰ ἐκμισθώνωνται εἰς ἐπιχειρηματίας ξενοδόχους; εἶναι δύσκολον νὰ διαρρυθμισθοῦν διὰ προσωπικῆς ἐργασίας αἱ ὁδοὶ πρὸς τὰς ἐξοχικὰς τοποθεσίας τῶν χωρίων;

Ἄπειρα εἶναι ἐκεῖνα, τὰ ὁποῖα ἠμποροῦν νὰ γίνουν σχεδὸν ἀδαπάνως.

Ὁ κ. Νομάρχης, ὁ ὁποῖος πρέπει νὰ ἔχῃ πεῖραν εἰς τὸν τομέα αὐτὸν ἂς τὴν χρησιμοποιήσῃ ἐν προκειμένῳ. Εἶναι μία εὐκαιρία δι' αὐτὸν καὶ τὸν Νομόν.

Αἱ Ἀρχαὶ ἀπαντοῦν

ΤΟ ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΝ ΠΡΟΕΔΡΙΑΣ

Ἐν Ἀθήναις τῇ 24 Σ)βρίου 1955

Πρὸς
τὴν Διεύθυνσιν τῆς ἐφημερίδος
«Φωνὴ τῆς Χαλκιδικῆς»
Πολύγυρον

Θέμα: Περὶ ἀσφαλίσεως δικολάβων ὑπὸ τοῦ ταμείου νομικῶν.

Εἰς τὸ φύλλον ὑμῶν τῆς 18)9)55 ἐρωτᾶτε διατὶ ἀφοῦ καὶ αἱ δακτυλογράφοι ἀκόμη τοῦ ταμείου Νομικῶν ἔχουν ἀσφαλισθῆ εἰς αὐτὸ διατὶ δὲν ἀσφαλίζονται καὶ οἱ δικολάβοι.

Ἐκ τοῦ Ὑπουργείου Δικαιοσύνης μᾶς παρέχεται σχετικῶς ἡ πληροφορία ὅτι κατὰ τὸν ἱδρυτικὸν τοῦ ταμείου Νομικῶν νόμον 4448) 1929 ἀσφαλίζονται ὑπὸ τοῦ ταμείου νομικῶν οἱ δικολάβοι οἱ διορισθέντες μέχρι τῆς ἡμέρας τῆς δημοσιεύσεως τοῦ νόμου καὶ μὴ ἀσκοῦντες ἕτερον ἐπάγγελμα. Ἡ ἀσφάλισις γίνεται τῇ αἰτήσει τοῦ ἐνδιαφερομένου, καὶ κατόπιν πράξεως τοῦ Ὑπουργοῦ τῆς Δικαιοσύνης καὶ σχετικῆς ἀποφάσεως τοῦ Διοικητικοῦ Συμβουλίου τοῦ ταμείου.

Δικολάβοι νομίμως διορισθέντες μετὰ τὴν δημοσίευσιν τοῦ νόμου 4448 ἢ ἐφεξῆς διοριζόμενοι ἀσφαλίζονται ἐφόσον εἶναι πτυχιοῦχοι νομικῆς.

Ὁ Ὑπουργὸς Γ. Ι. ΡΑΛΛΗΣ

Η ΓΝΩΜΗ ΜΑΣ

ΠΛΗΡΗΣ ΑΔΙΑΦΟΡΙΑ

Ἀπεφασίσθη ἡ ἀπαλλοτρίωσις τῆς «Πραβίτας» καὶ ἀπηλλοτριώθη πρὸ ἔτους καὶ πλέον. Χαραὶ καὶ πανηγύρια εἰς τὸν Ταξιάρχην. Οἱ πτωχοὶ καὶ τυραννισμένοι κάτοικοι θὰ ἀπέκτων ἐπὶ τέλους ἕνα κομματάκι γῆς, τὸ ὁποῖον, ὅσον καὶ ἂν θὰ ἦτο ἀσήμαντον δι' αὐτούς, τοὺς ἐστερημένους οἱουδήποτε σχεδὸν πόρου ζωῆς, εἶχε τεραστίαν σημασίαν. Ἡ ζωή των θὰ ἐβελτοῦτο. Καὶ ἔκαμαν τὰ εὐχάριστα σχέδιά των τί θὰ ἔκαμνον καὶ πῶς θὰ τὸ ἔκαμνον μὲ τὸν κλῆρον, τὸν ὁποῖον θὰ ἐλάμβανον... διότι δὲν ἀντελήφθησαν, ὅτι ἡ ἀπαλλοτρίωσις δὲν ἀφορᾶ αὐτούς, ἀλλά... τὰ παιδιά των! ἐὰν ὄχι τὰ ἐγγόνια των...

Καὶ δι' αὐτὸ διαμαρτύρονται τώρα καὶ παραπονοῦνται καὶ μᾶς ζητοῦν νὰ ἐρωτήσωμεν τὸν κ. Νομάρχην καὶ τοὺς κυρίους Βουλευτάς, διὰ ποῖον λόγον σημειοῦται τόση καθυστέρησις εἰς τὸ ζήτημά των; διατὶ δὲν ἐκοινοποιήθη ἀκόμη τὸ σχετικὸν πρωτόκολλον, ὥστε νὰ ἀπομακρυνθοῦν οἱ ἐν τῷ ἀγροκτήματι ἐγκατεστημένοι μισθωταὶ καὶ γενικῶς διὰ τίνα λόγον οὐδὲν σχετικῶς γίνεται;

Ἐρωτῶμεν λοιπόν, ἀλλ' ἐπειδὴ κατὰ πᾶσαν πιθανότητα δὲν θὰ ἀπαντήσουν οἱ κ. κ. Βουλευταί, ἀπαντῶμεν ἡμεῖς.

—Διότι ὑπάρχει πλήρης ἀδιαφορία διὰ τὸ ζήτημά των.

ΔΙΑ ΤΟΝ κ. ΥΠΟΥΡΓΟΝ ΠΑΙΔΕΙΑΣ

Τὸ Ὑπουργεῖον τῆς Παιδείας ἐγκρίνει ἀφειδῶς τὰ διάφορα βοηθητικὰ βιβλία τῶν δημοτικῶν σχολείων, μεταξὺ τῶν ὁποίων ἐλευθέρως ἕκαστον σχολεῖον ἐκλέγει. Συμβαίνει ὅμως νὰ μὴ ὑπάρχουν πολλὰ ἐκ τῶν βιβλίων αὐτῶν εἰς τὰ βιβλιοπωλεῖα τῶν ἐπαρχιῶν καὶ ὄχι μόνον εἰς ὀλίγα τοιαῦτα τῶν ὁπωσδήποτε μεγάλων χωρίων, ἀλλὰ καὶ εἰς τὰ τῶν πρωτευουσῶν τῶν Νομῶν. Πόθεν νὰ προμηθευθῶσιν οἱ μαθηταὶ τὰ βοηθητικὰ βιβλία τῆς προτιμήσεως τοῦ Σχολείου των; Νὰ τὰ παραγγείλουν εἰς τὰς Ἀθήνας; ποῖος εἰς τὸ μικρὸ χωριό των θὰ ἀναλάβῃ νὰ τὸ κάμῃ; δοθέντος μάλιστα ὅτι ἀπαγορεύεται ἡ οἱαδήποτε σχετικὴ ἀνάμιξις τῶν διδασκάλων; κανείς. Τὰ παιδιὰ κλαίουν. Οἱ γονεῖς εὑρίσκονται ἐν ἀπορίᾳ περὶ τοῦ πρακτέου. Καὶ δι' ἐλάχιστον πρᾶγμα δημιουργεῖται πραγματικὴ δραματικὴ κατάστασις.

Διατὶ τὸ Ὑπουργεῖον δὲν περιορίζει τὴν ἔγκρισίν του εἰς ὡρισμένον μικρὸν ἀριθμὸν τῶν καλυτέρων βοηθητικῶν βιβλίων, ὥστε νὰ εἶναι εὔκολος, ἡ προμήθειά των ἀπὸ τοὺς μικροβιβλιοπώλας τῶν ἐπαρχιῶν, ἀλλὰ καὶ ἀπὸ αὐτοὺς τοὺς παντοπώλας τῶν μικρῶν χωρίων ἢ ἄλλως διατὶ δὲν ἀναθέτει τὴν ἐκλογὴν ἑνὸς καὶ τοῦ αὐτοῦ βοηθητικοῦ βιβλίου δι' ἕκαστον Νομὸν εἰς τὸν ἁρμόδιον Ἐπιθεωρητὴν ὥστε νὰ παύσουν τὰ βάσανα παιδιῶν καὶ γονέων;

ΤΟ ΤΑΧ. & ΤΗΛΕΓΡ. ΣΤΡΑΤΩΝΙΟΥ

Ἀπὸ ἐπιστολὰς τὰς ὁποίας λαμβάνομεν, ἀλλὰ καὶ κατὰ τὰς ἑκάστοτε ἐπισκέψεις μας εἰς Στρατώνιον, διαπιστώνεται ἡ παρατηρουμένη δυσκολία εἰς τὴν διεξαγωγὴν καὶ τῶν δύο ὑπηρεσιῶν, (Ταχυδρομικῆς καὶ Τηλεγραφικῆς), παρὰ τοῦ ἑνὸς καὶ μόνον ταχυδρομικοῦ ὑπαλλήλου βοηθουμένου ὑπὸ τοῦ διανομέως.

Ὁ φόρτος τῆς ἐργασίας καὶ εἰς τὰς δύο ὑπηρεσίας, εἶναι τόσον μέγας, ὥστε καὶ οἱ ὑπάλληλοι καταπονοῦνται ὑπερβολικῶς, ἀλλὰ καὶ τὸ κοινὸν οὐδόλως ἐξυπηρετεῖται ὑφισταμένου πολλάκις, τὰς δυσαρέστους συνεπείας τοῦ δημιουργουμένου ἐκνευρισμοῦ.

Ἐφ' ὅσον ὁ ΟΤΕ, ὡς πληροφορούμεθα, ἔλαβεν ἤδη τὴν ἀπόφασιν τῆς ἐνισχύσεως τοῦ ἀνωτέρω Γραφείου καὶ δι' ἑτέρου ὑπαλλήλου, ἂς ἐπισπεύσῃ τὴν τοποθέτησιν καὶ ἀποστολήν του, ὥστε νὰ τεθῇ τέρμα εἰς τὴν ἐκεῖ δυσάρεστον κατάστασιν.

ΟΙ ΑΓΡΟΤΙΚΟΙ ΔΙΑΝΟΜΕΙΣ

Ὁ ἐκ Κασσανδρινοῦ συνδρομητής μας κ. Ἰωάννης Θεοχαρίδης προσελθὼν αὐτοπροσώπως εἰς τὰ Γραφεῖα μας παρεπονέθη, διότι δὲν ἐλάμβανε τὸ φύλλον μας καὶ εἰς τὴν ἀπάντησίν μας, ὅτι τὸ ἀποσταλὲν αὐτῷ φύλλον μας ἐπεστράφη ὡς ἀπαράδεκτον διεμαρτυρήθη δηλώσας, ὅτι οὐδέποτε οὗτος ἐπέστρεψε τὴν ἐφημερίδα μὲ τὴν δήλωσιν «ἐπιστρέφεται ὡς ἀπαράδεκτος» καὶ μᾶς κατήγγειλεν ὡς δράστην τῆς ἀχαρακτηρίστου ταύτης ἐνεργείας τὸν ἀγροτικὸν διανομέα Ὀδυσέα Χασάπην.

Ἐξ ἀφορμῆς τοῦ κρούσματος τούτου καὶ ἐπειδὴ καὶ κατὰ τὸ παρελθὸν μᾶς διετυπώθησαν διάφορα παράπονα κατ' ἀγροτικῶν διανομέων, τὰ ὁποῖα δικαιούμεθα πλέον νὰ θεωρῶμεν βάσιμα, δοθέντος δὲ ὅτι δὲν λογαριάζουν οὔτε τὸν Τύπον καὶ δύναταί τις νὰ φαντασθῇ τί γίνεται μὲ τὸν κοσμάκην, ἐφιστῶμεν τὴν προσοχήν, τῶν κυρίων προϊσταμένων τῶν ταχυδρομικῶν γραφείων οἱ ὁποῖοι, φέρουν ἀκεραίαν τὴν εὐθύνην τῶν πράξεων τῶν διανομέων των καὶ πρέπει νὰ τοὺς ἐλέγχουν περισσότερον.

ΟΙ ΑΓΡΟΤΕΣ ΚΑΙ Η ΕΠΟΧΗ ΜΑΣ

ΕΞΑΛΕΙΨΙΣ ΔΙΑΦΟΡΑΣ ΜΕΤΑΞΥ ΠΟΛΕΩΣ ΚΑΙ ΧΩΡΙΟΥ

Σειρὰ ἄρθρων τοῦ κ. ΧΡ. Α. ΒΑΣΜΑΤΖΙΔΗ
Διευθυντοῦ τῆς Ἀγροτικῆς Τραπέζης τῆς Ἑλλάδος

ΤΡΙΤΟΝ

Τὸ πνεῦμα τῆς ἐποχῆς μας. Ἡ Χώρα μας κινδυνεύει νὰ παραμείνῃ ἀπολίτιστος.

Αἱ ἰδέαι αὐταὶ μεταπολεμικῶς ἐπεκράτησαν καὶ ἔχουν περιτυλίξει ὁλόκληρον τὸν ἐλεύθερον κόσμον ἐπ' ὠφελείᾳ τῆς εὐημερίας ὅλων τῶν τάξεων καὶ ὅλων τῶν ἐθνῶν.

Νομίζομεν ὅτι οὐδέποτε μεταστροφὴ ἰδεῶν ὑπῆρξε τόσον ὁμαδικὴ ὅσον ἐπὶ τῶν ἡμερῶν μας.

Ἡ νέα ἠθική, ἡ ὁποία ἁπλώνεται ἐπάνω εἰς τοὺς νόμους παραγωγῆς στὴν Ἀμερικὴ καὶ τὴν Δυτικὴν Εὐρώπη, αἱ νέαι ἀντιλήψεις περὶ ὑψώσεως τοῦ βιοτικοῦ ἐπιπέδου ὅλων τῶν λαῶν τῆς γῆς, τὰ ἀμύθητα ποσὰ ποὺ ἐξοδεύει ὁ Ἀμερικανικὸς λαὸς εἰς ὁλόκληρον τὸν ἐλεύθερον κόσμον πρὸς τὸν σκοπὸν αὐτὸν ἡ δικαία μεταξὺ ὁλοκλήρου τοῦ ἐργαζομένου πληθυσμοῦ κατανομὴ τοῦ εἰσοδήματος εἰς τὰς ἐλευθέρας πολιτισμένας χώρας καὶ ἡ συνεπείᾳ τούτου καταπληκτικὴ μεταπολεμικῶς ἀνύψωσις τοῦ βιοτικοῦ ἐπιπέδου ἑκατομμυρίων ἀνθρώπων, ἡ καταδίκη τῆς ἀποικιακῆς μορφῆς οἰκονομίας καὶ τῶν μεθόδων αὐτῆς. Ἡ Ἐθνικοποίησις μεγάλων ἐπιχειρήσεων εἰς τὴν Ἀγγλίαν, ἡ καθιέρωσις τῆς προστασίας τῶν τιμῶν τῶν γεωργικῶν προϊόντων εἰς τὴν Ἀμερικὴν καὶ τὰς Δυτικὰς χώρας πρὸς αὔξησι καὶ σταθεροποίησι τοῦ εἰσοδήματος τῶν ἀγροτικῶν πληθυσμῶν καὶ δικαίαν κατανομὴ τοῦ ἐθνικοῦ εἰσοδήματος, ἡ μείωσις ἐντὸς δύο γενεῶν εἰς τὰς Δυτικὰς χώρας τοῦ ποσοστοῦ δαπανῶν μιᾶς οἰκογενείας διὰ τρόφιμα ἀπὸ 45–60 ο)ο ποὺ ἦτο εἰς 25–30 ο)ο καὶ ἡ βελτίωσις τοῦ βιοτικοῦ ἐπιπέδου κατὰ 80 ο)ο καὶ ἄνω, ἡ μεγάλη ἐπαναστατικὴ ἐπιστημονικὴ πρόοδος εἰς τὸν τομέα τῆς γεωργίας καὶ ἡ ἀτομικὴ ἐνέργεια ὅλα αὐτὰ εἶναι οἱ πρόδρομοι τῆς ἀρχομένης εἰρηνικῆς ἀνατροπῆς ἑνὸς γηρασμένου κόσμου. Κανεὶς δὲν θὰ κλαύσῃ γι' αὐτὴ τὴν ἀνατροπὴ διότι καὶ ὁ πλούσιος προτιμᾶ τὸ μικρότερον κέρδος ἀπὸ μία συνεχῆ ἀνώμαλον κατάστασι καὶ οἰκονομικὴ ἀστάθεια.

Μία νέα ἐποχὴ καὶ ἐδῶ εἶναι ἕτοιμος νὰ ἀρχίσῃ διότι ἡ σημερινὴ κατάστασις εἶναι τὸ ἀναγκαῖον τέρμα ἑνὸς κόσμου ὁριστικῶς γηράσαντος διὰ τὸν ἀποκλειστικὸν λόγον ὅτι, τὸ ἀντικείμενον διὰ τὸ ὁποῖον διεξάγει τοὺς ἀγῶνας του, δὲν ἔχει τὴν δύναμι τῆς ἀνανεώσεως καὶ τῆς δημιουργικῆς δυνάμεως.

Αὐτὴ ἡ σημερινὴ στειρότης εἰς τὸ νὰ δώσωμεν ἀντικείμενον ἀγῶνος ἐπὶ τοῦ παραγωγικοῦ πεδίου, ἐπὶ τοῦ πεδίου τῆς δημοκρατικοποιήσεως τῆς οἰκονομίας μας, τῆς διεισδύσεως τοὺ πολιτισμοῦ εἰς τὰ χωρία μας διὰ τῆς συμμετοχῆς ὁλοκλήρου τοῦ λαοῦ εἰς αὐτὸν καὶ τῆς ἐκβιομηχανήσεως τῆς χώρας εἶναι ἡ βαθυτέρα αἰτία τοῦ ὅτι ἀντλοῦμε τὰ συνθήματα τῆς πάλης, ἀντὶ ἀπὸ ἄλλης τινὸς συγχρόνου δημιουργικῆς πηγῆς, ἀπὸ πράγματα ποὺ ἔπρεπε νὰ ἀνήκουν πρὸ πολλοῦ εἰς τὸ παρελθὸν καὶ τὰ ὁποῖα ὀρθώνονται διαρκῶς ἐμπρός μας ὡς ἀδιαπέραστα ἐμπόδια, ὅπως π. χ. ἡ ἀντικατάστασις τῶν ἰδεῶν καὶ ἀρχῶν ἀπὸ τὰς προσωπικὰς διαμάχας εἰς τὸν δημόσιον βίον.

Ὁ λαὸς ἀπὸ τὴν ἄμεσον πεῖρα τῶν ἰδικῶν του παθημάτων διαισθάνεται ἀσφαλῶς, καίτοι δὲν ἔχει τὴν εὐχερεια νὰ τὸ διατυπώσῃ ὅτι τὸ περιεχόμενο τῆς νέας ἐποχῆς ποὺ ἀρχίζει πρέπει νὰ εἶναι μία δημιουργικὴ δύναμις πηγάζουσα κατ' εὐθεῖαν ἀπὸ τὰς συνθήκας τοῦ τόπου μας, κατάλληλος ὄχι μόνον νὰ ἐμπνεύσῃ εἰς τοὺς πολίτας ἀνωτέρας ἠθικὰς ἀρχὰς ἀλλὰ κυρίως νὰ ἐξασφαλίσῃ εἰς αὐτοὺς ἀνεκτὸν ἐπίπεδο βιώσεως ὡς βάσιν πάσης περαιτέρω ἐνεργείας.

Ἔτσι ἡ σκέψις μας ἀπελευθερωμένη ἀπὸ θεωρίες καὶ προλήψεις ἀρχίζει νὰ ἀποβλέπῃ τώρα πρὸς τὴ γῆ μας καὶ πρὸς τὸ χωριό μας καὶ ζητεῖ νὰ εὕρῃ ἐκεῖνο τὸ ὁποῖον θὰ ὁδηγήσῃ τὴν χώρα εἰς τὴν σταθερὰν εὐημερία καὶ εἰς τὸν πολιτισμό.

Πολιτισμένοι ὅμως λαοὶ εἶναι ἐκεῖνοι οἱ ὁποῖοι βαδίζουν εἰς τὴν πρώτην γραμμὴν ποὺ λαμβάνουν δηλαδὴ μέρος εἰς τὴν πρὸς τὰ πρόσω πορείαν τοῦ πολιτισμοῦ. Οἱ λαοὶ οἱ ὁποῖοι εὑρίσκονται ἐπ' οὐρᾶς θὰ εἶναι πάντοτε οἱ ἀπολίτιστοι λαοί. Καὶ ἡμεῖς, κινδυνεύομεν νὰ παραμείνωμεν ἀπολίτιστοι, διότι ὁ πολιτισμὸς σήμερον ἄνευ εὐημερίας τῶν ἀγροτῶν, ὑψηλῆς τεχνικῆς μορφώσεως καὶ ἐκβιομηχανίσεως τῆς χώρας εἶναι ἀδύνατος. Ὁ τεχνικὸς πυλιτισμὸς ὑπῆρξε πάντοτε μία τῶν προϋποθέσεων πνευματικοῦ πολιτισμοῦ.

Ὁ τεχνικὸς ὅμως πολιτισμὸς δὲν διδάσκεται ἀλλὰ ἀποκτᾶται εἰς τὴν πράξιν καὶ τὴν πράξιν αὐτὴν ἀποτελεῖ τώρα ὁ τεχνικὸς ἐξοπλισμὸς τῆς γεωργίας ἐπάνω στὴν ὁποία θὰ στηριχθῆ καὶ θὰ ἀναπτυχθῆ ὀργανικῶς ἡ ἐκβιομηχάνισις τῆς χώρας.

***

Ἡ μεταβολὴ τῆς στατικῆς γεωργίας τοῦ παρελθόντος σὲ δυναμικὴ γεωργία διαρκοῦς ἀναπροσαρμογῆς.

Κατὰ τὴν σημερινὴ μεταβατικὴ περίοδον ἡ γεωργία ὁλοκλήρου τοῦ κόσμου εὑρίσκεται πρὸ μεγάλων μεταβολῶν λόγῳ τῆς προόδου τῆς ἐπιστήμης, τῆς τεχνολογίας, τῆς ἀνυψώσεως τοῦ βιοτικοῦ ἐπιπέδου τῶν λαῶν καὶ τῆς συντελουμένης ἀλλαγῆς εἰς τὴν δίαιταν αὐτῶν. Δὲν ὑπάρχει οὔτε καὶ ὑπῆρχε ποτὲ ἕως τώρα τίποτε ποὺ νὰ προσεγγίζῃ τὰς νέας μεθόδους παραγωγῆς καὶ τεχνολογίας εἰς τὴν γεωργίαν. Ὡς ἀναγκαία τούτων συνέπεια ἐδημιουργήθη τὸ πρόβλημα τῆς ἀναπροσαρμογῆς τῆς μεταπολεμικῆς γεωργίας πρὸς τὰς νέας τεχνικὰς καὶ οἰκονομικὰς συνθήκας καὶ τὰς νέας ἀπαιτήσεις τῶν καταναλωτῶν.

Ἡ ἀναπροσαρμογὴ αὕτη προχωρεῖ μὲ ταχὺν ρυθμὸν εἰς ὅλας τὰς χώρας διὰ τῆς διαθέσεως μεγάλων κεφαλαίων ἐπενδύσεως, μεγάλων ποσῶν εἰς τὴν γεωργικὴν ἐπιστημονικὴν ἔρευναν καὶ πρὸ παντὸς διὰ τῆς λήψεως ὑπὸ τῶν δυτικῶν Κυβερνήσεων δραστικῶν μέτρων προστασίας τῶν τιμῶν τῶν γεωργικῶν προϊόντων.

Ἡ κατὰ τὴν μεταβατικὴν ταύτην περίοδον ἰσχυρὰ προστασία τῶν τιμῶν συνετέλεσεν ἀναμφισβητήτως εἰς τὴν μεγάλην ἀνάπτυξι τῆς γεωργίας εἰς τὸν ἐλεύθερον κόσμον Τοῦτο διότι ἡ σταθερότης εἰς τὰς τιμὰς ἔδωσε τὴν ἀπαιτουμένην ἐμπιστοσύνην καὶ τὸ αἴσθημα τῆς οἰκονομικῆς ἀσφαλείας καθὼς καὶ τὰ οἰκονομικὰ μέσα εἰς τὸν χωρικὸν διὰ νὰ δυνηθῆ νὰ δαπανήσῃ τὰ ἀπαιτούμενα ηὐξημένα κεφάλαια διὰ τὴν ἐφαρμογὴ τῶν νέων μεθόδων καλλιεργείας καὶ τὸν ἐξοπλισμόν του διὰ συγχρόνων μηχανιμάτων.

Ἐξ ἄλλου, ἐνῶ ἡ μεταπολεμικὴ ἀναπροσαρμογὴ τῆς γεωργίας συντελεῖται ταχέως, ἡ συνεχιζομένη ραγδαία πρόοδος τῆς ἐπιστήμης καὶ τῆς τεχνολογίας δημιουργεῖ νέα προβλήματα τὰ ὁποῖα ὑποχρεοῦται νὰ ἀντιμετωπίζῃ διαρκῶς.

Τοῦτο σημαίνει ὅτι αἱ μεταβολαὶ καὶ ἀναπροσαρμογαὶ εἰς τὴν γεωργίαν θ' ἀποτελοῦν ἐφ' ἑξῆς μίαν μόνιμον κατάστασιν διαρκοῦς μεταβολῆς καὶ συνεχοῦς ἀναγεννήσεως ἡ ὁποία οὐδέποτε ἄλλοτε παρουσιάσθη εἰς τὴν ἱστορίαν. Ἡ Γεωργία ἀπὸ στατικὴ ποὺ ἦτο εἰς τὸ παρελθὸν μετεβλήθη σήμερον σὲ δυναμικὴ τοιαύτη διαρκοῦς ἀναπροσαρμογῆς.

Ἐκ τῶν ἀνωτέρω γίνεται ἀντιληπτὸ σὲ ποιὸ δίλημμα βρίσκεται ἡ χώρα μας, ὅταν ἀναλογισθῆ τις ὅτι, ἐδῶ εὑρισκόμεθα μόλις εἰς τὸ κατώφλι τῆς ἀναπροσαρμογῆς, ἐνῶ αὕτη εἰς τὰς ἄλλας χώρας πλησιάζει εἰς τὸ τέρμα της καὶ συγχρόνως παρακολουθεῖ κατὰ πόδας τὰς συντελουμένας νέας προόδους τῆς ἐπιστήμης καθὼς καὶ τὰς νέας ἀπαιτήσεις τῶν καταναλωτῶν.

Αὐτὸ σημαίνει ὅτι ἡ βραδυποροῦσα Ἑλληνικὴ γεωργία δὲν δύναται νὰ ἔχῃ συναγωνιστικὴν ἱκανότητα ὡς πρὸς τὴν ποιότητα τῶν προϊόντων καὶ τὰς τιμὰς τῆς διεθνοῦς ἀγορᾶς, συναγωνιστικὴ ἱκανότητα ἐκτεινομένη ἐπὶ πολλῶν γεωργικῶν προϊόντων, διότι ἂν αὐτὴ ἐξακολουθεῖ νὰ εἶναι περιωρισμένη ὡς σήμερον συμβαίνει, θὰ προκαλεῖται ἀστάθεια ἀσκοῦσα καθολικὴ ἀνασταλτικὴ ἐπίδρασι εἰς οἱανδήποτε πρόοδον στὴν γεωργία μας καὶ ἑπομένως καὶ στὴν βιομηχανία.

Ἡ ἐπὶ εὐρέος ἐπιπέδου ἀναπροσαρμογὴ τῆς γεωργίας μας, ὥστε αὕτη νὰ ἀνυψώσῃ τὸ βιοτικὸν ἐπίπεδον τοῦ ἀγροτικοῦ μας πληθυσμοῦ, νὰ ἀποκτήσῃ δύναμιν συναγωνιστικὴ καὶ νὰ συμβαδίζῃ πάντοτε μὲ τὰς συναγωνιστρίας τῶν προϊόντων μας χώρας, ἀποτελεῖ τὸν ἀνώτατον σταθμὸν τῆς γεωργικῆς μας οἰκονομίας καὶ συνοδεύεται φυσικὰ ἀπὸ ἀναλόγους μεγάλας δυσχερείας.

ΤΟ ΤΕΛΟΣ εἰς τὸ ἑπόμενον.

ΙΣΤΟΡΙΑ - ΓΕΩΓΡΑΦΙΑ ΤΗΣ ΜΑΚΕΔΟΝΙΑΣ (ΥΠΟ ΕΚΔΟΣΙΝ)

ΧΑΛΚΙΔΙΚΗ

Ὑπὸ ***ΔΗΜ. ΖΑΓΚΛΗ*** — *(Ἐπιτομὴ)*

Ὑποστρατήγου ἐ. ἀ. — ***ΧΡΥΣ. ΚΡΙΜΠΑ***

«Ἀπαγορεύεται ἡ ἀναδημοσίευσις συμφώνως τῷ Νόμῳ περὶ πνευματικῆς ἰδιοκτησίας»

(Ἕκτον)

Διάφοροι ἀρχαῖοι, ἀλλὰ καὶ νεώτεροι ἱστορικοί, ὑποστηρίζουν ὅτι πρῶτα ἡ Ποτίδαια λέγόταν Παλλήνη· ἑπομένως, δὲν ἐκτίσθη γιὰ πρώτη φορὰ ἀπὸ τοὺς Κορινθίους, ἀλλὰ οἱ Κορίνθιοι τὴν κατέλαβον καὶ τὴν μετωνόμασαν, ἀπὸ Παλλήνην, εἰς Ποτίδαιαν. Δὲν εἶναι καθόλου ἀπίθανη καὶ ἡ ἐκδοχή, νὰ εἶχε καταστραφῆ ἡ ἀρχαία πόλις ἀπὸ ἐπιδρομές, ἀπὸ σεισμὸ ἢ ἄλλην αἰτίαν καὶ ἐπάνω εἰς τὰ ἐρείπια τῆς παλαιᾶς, νὰ ἔκτισαν οἱ Κορίνθιοι τὴν νέαν.

Κατὰ τὸ ἔτος 357 π Χ. ἡ πόλις κατελήφθη κατόπιν πολιορκίας ἀπὸ τὸν Μακεδόνα βασιλέα Φίλιππον τὸν Β' ὁ ὁποῖος, ἀφοῦ τὴν ἐλεηλάτησε καὶ τὴν ἐρήμωσε ἐντελῶς, τὴν προσέφερε ὡς δῶρον εἰς τοὺς Ὀλυνθίους μαζὶ μὲ ὁλόκληρη τὴν γύρω περιοχήν. Τὴν χειρονομίαν αὐτὴν ὁ Φίλιππος τὴν ἔκαμε ἀπὸ πολιτικὴν σκοπιμότητα, γιὰ νὰ ἐξασφαλίση τὴν φιλίαν τῶν Ὀλυνθίων οἱ ὁποῖοι τότε λόγῳ τῆς Ὀλυνθιακῆς ὁμοσπονδίας ἀποτελοῦσαν μίαν δύναμιν ὑπολογίσιμον ἰσχυράν, καὶ ἐπικίνδυνον.

Ὅπως φαίνεται, κατὰ τὴν μάχην, ἡ πόλις κατεστράφη, διότι ὕστερα ἀπὸ σαράντα χρόνια, ὁ Βασιλεὺς τῆς Μακεδονίας Κάσσανδρος ἐκτιμῶντας τὴν στρατηγικὴν ἀξίαν τῆς τοποθεσίας, ἔκτισε νέαν πόλιν, ὄχι ἀκριβῶς εἰς τὸ ἴδιον σημεῖον, ἀλλὰ λίγο ἀνατολικώτερα. Τὴν πόλιν αὐτήν, τὴν ὠνόμασε Κασσάνδρειαν, ἀπὸ τὸ ὄνομά του

Ἔτσι, βλέπουμε ὅτι στὴν ἴδια περιοχή, ὑπῆρχαν τρεῖς πόλεις, μὲ τρία διαφορετικὰ ὀνόματα καὶ οἱ ὁποῖες ἐκτίσθησαν σὲ τρεῖς διαφορετικὲς ἐποχές. Καὶ οἱ τρεῖς, διαδοχικῶς κατεστράφησαν.

Ἡ ἱστορία τῆς πόλεως συνδέεται μὲ τὰ ζωηρότερα ἐπεισόδια τοῦ τόσον καταστρεπτικοῦ γιὰ τὸν ἑλληνισμὸ Πελοποννησιακοῦ πολέμου, τοῦ ὁποίου πολέμου μάλιστα, ὑπῆρξε μία ἀπὸ τὰς κύριες ἀφορμές. Ἡ ἱστορία τῆς πόλεως, φαίνεται νὰ ἀρχίζη ἀπὸ τὴν ἐποχὴ ποὺ ἔγινε ἀποικία τῶν Κορινθίων καὶ πῆρε τὸ ὄνομα Ποτίδαια (Ζ' αἰῶνα π.Χ.), διότι πρὶν ἀπὸ τὴν περίοδο ἐκείνη, δὲν ὑπάρχει κανένα ἱστορικὸ δεδομένο.

Ἡ Ποτίδαια, ἦταν πόλις ἐλεύθερη μέχρι τῆς ἐποχῆς τῶν Περσικῶν πολέμων· δὲν γνωρίζουμε ὅμως τὸν τρόπον τῆς ζωῆς της καὶ τὸν βαθμὸν τῆς ἀναπτύξεώς της. Πρῶτος τὴν ἀναφέρει πρὶν ἀπὸ τοὺς Περσικοὺς πολέμους, ὁ Σκύλαξ ὁ Καριανδεὺς καὶ ἔπειτα ὁ Ἡρόδοτος μᾶς διηγεῖται τὸν ρόλον ποὺ ἔπαιξεν ἡ πόλις κατὰ τὸ διάστημα τῶν πολέμων αὐτῶν.

Στὴν ἀρχή, μπροστὰ στὴν καταπληκτικὴ ὑπεροχὴ τῶν Περσῶν, ὑπέκυψε καὶ ὑπεδουλώθη· ἀργότερα ὅμως, μετὰ τὴν ναυμαχίαν εἰς τὴν Σαλαμῖνα, ἀμέσως ἐπαναστάτησε καὶ ἀπετίναξε τὸν Περσικὸν ζυγόν.

Ὁ στρατηγὸς τοῦ Μαρδονίου Ἀρτάβαζος, ἐπιστρέφων μετὰ τοῦ στρατοῦ του ἐκ τῆς συνοδείας τοῦ Ξέρξου εἰς Ἑλλήσποντον, ἐπληροφορήθη τὴν ἀποστασίαν τῆς Ποτιδαίας. Ἐξαγριωθεὶς δὲ διὰ τὴν στάσιν αὐτῆς, ἔσπευσε νὰ τὴν πολιορκήσῃ μὲ σκοπὸν νὰ τὴν καθυποτάξῃ. Κατὰ τὸ διάστημα τῆς στενῆς πολιορκίας τῆς πόλεως ἀπὸ τὰ Περσικὰ στρατεύματα, ὅπως μᾶς πληροφορεῖ ὁ Ἡρόδοτος, συνέβη τὸ ἑξῆς παράδοξον ἀλλὰ εὐεργετικὸν γεγονός: Τὰ νερὰ τῆς θαλάσσης ὠθούμενα ἀπὸ ἰσχυρὰν πλημμυρίδα, εἰσώρμησαν εἰς τὴν ξηρὰν καὶ κατέπνιξαν τὸ μεγαλύτερο μέρος ἀπὸ τὰ στρατεύματα τοῦ Ἀρταβάζου. Ὁ ὑπόλοιπος Περσικὸς στρατὸς κατεστράφη ἀπὸ τοὺς ὑπεροσπιστὰς τῆς πόλεως.

Λίγο ἀργότερα, ἔγινε ἡ «ἐν Πλαταιαῖς» μάχη καὶ ἡ Ποτίδαια εἶναι ἡ μόνη πόλις ἀπὸ τὴν Βόρειον Ἑλλάδα ποὺ ἔλαβε μέρος εἰς τὴν μάχην αὐτήν, μὲ τριακοσίους ὁπλίτας.

Ἀφοῦ ἐτελείωσαν οἱ Μηδικοὶ πόλεμοι, ἡ Ποτίδαια συμπεριλαμβάνεται εἰς τὰς συμμαχικὰς πόλεις (480—432). τάσσεται μὲ τὸ μέρος τῶν Ἀθηναίων καὶ πληρώνει τὸν σχετικὸν φόρον Ἀργότερα ἄρχισαν οἱ διαμάχες μεταξὺ τῶν Ἀθηναίων καὶ τῶν Σπαρτιατῶν καὶ ἡ Ποτίδαια σὰν Δωρικὴ ἀποικία τῶν Κορινθίων ποὺ ἦταν, ἔκλινε πρὸς τὸ μέρος τῶν Σπαρτιατῶν, γι' αὐτὸ τὴν ἐθεώροῦσαν ὕποπτη καὶ δὲν τῆς εἶχαν μεγάλη ἐμπιστοσύνη.

Τὴν ἐποχὴ αὐτὴ οἱ συμμαχικὲς πόλεις τῆς Χαλκιδικῆς ποὺ εἶχαν ταχθῆ μὲ τὸ μέρος τῶν Ἀθηναίων, ὑπῆρχε φόβος νὰ ἀποστατήσουν, διότι τὶς παρσκινοῦσαν οἱ Κορίνθιοι καθὼς καὶ ὁ βασιλεὺς τῆς Μακεδονίας Περδίκκας. Οἱ Ἀθηναῖοι, γιὰ νὰ προλάβουν τὴν ἀποστασία τῶν πόλεων αὐτῶν, ἔδοσαν ἐντολὴν εἰς τοὺς κατοίκους τῆς Ποτιδαίας νὰ γκρεμίσουν τὸ τεῖχος ποὺ βρισκόταν πρὸς τὸ μέρος τῆς Παλλήνης, νὰ στείλουν ὁμήρους στὴν Ἀθήνα καὶ νὰ διώξουν τοὺς ἐπιδημιουργούς δηλ. τοὺς ἄρχοντας ποὺ ἔστελνε ἡ Κόρινθος κάθε χρόνο. Οἱ Ποτιδαιᾶται, ἔστειλαν πρέσβεις στὴν Ἀθήνα καὶ διεμαρτυρήθησαν γιὰ τὶς παράλογες αὐτὲς διαταγὲς καὶ ἀξιώσεις τῶν Ἀθηναίων. Ἐπειδὴ οἱ Ἀθηναῖοι δὲν ὑποχωροῦσαν, παρὰ ἐπέμεναν νὰ πραγματοποιηθοῦν ὁπωσδήποτε οἱ ἀξιώσεις τους, ἡ Ποτίδαια βρῆκε τὴν εὐκαιρία καὶ ἀπεστάτησε μαζὶ μὲ τὶς ἄλλες πόλεις τῆς Παλλήνης καθὼς καὶ μὲ τοὺς Βοττιεῖς. Ἡ ἀποστασία τῆς Ποτιδαίας καὶ τῶν ἄλλων πόλεων ὑπῆρξε μία ἀπὸ τὶς κύριες ἀφορμὲς γιὰ νὰ ἐπιταχυνθῆ ὁ Πελοποννησιακὸς πόλεμος.

Οἱ Ἀθηναῖοι, καθὼς εἶναι γνωστόν, ἐπολιόρκησαν τὴν Ποτίδαιαν καὶ ἀπὸ τὴν ξηρὰν καὶ ἀπὸ τὴν θάλασσαν. Ἡ πολιορκία κράτησε δύο ὁλόκληρα χρόνια γιατὶ οἱ Ποτιδαιᾶται ἐπολέμησαν μὲ μεγάλην γενναιότητα μαζὶ μὲ τοὺς Κορινθίους καὶ τοὺς ἄλλους Πελοποννησίους ποὺ ἔφθασαν γιὰ νὰ τοὺς ἐνισχύσουν, καθὼς καὶ μὲ τὰ στρατεύματα ποὺ τοὺς ἔστειλε ὁ βασιλεὺς τῶν Μακεδόνων Περδίκκας. Ἡ ἀντίστασις τῶν ὑπερασπιστῶν τῆς πόλεως, ἀποτελεῖ ἕνα ἀπὸ τὰ πλέον ἡρωϊκὰ περιστατικὰ τοῦ Πελοποννησιακοῦ πολέμου Τέλος, λόγω τῆς ἰσχυρᾶς πιέσεως καὶ κυρίως λόγω ἐλλείψεως τροφίμων, ἡ πόλις ὑπέκυψεν καὶ παρεδόθη τὸ ἔτος (429 π.Χ.). Σύμφωνα μὲ τὴ συνθήκη ποὺ ὑπέγραψαν οἱ κάτοικοι, ἦσαν ὑποχρεωμένοι νὰ ἐγκαταλείψουν καὶ τὴν πόλιν καὶ ὅλα τους τὰ ὑπάρχοντα.

(Ἡ συνέχεια εἰς τὸ ἑπόμενον)

ΕΛΛΗΝΙΚΟΣ ΣΤΙΧΟΣ

ΣΚΑΨΕ ΤΗ ΓΗ

Σκάψε τὴ γῆ, σκάψε τὴ γῆ, μὲ [χέρι προκομμένο,
κι' ὅ,τι καλό, στῆς μάννας γῆς τὰ [βάθη εἶναι κρυμμένο.

Σκάψε τὴ γῆ μιὰ πιθαμὴ βαθυά, [καὶ πληρωμή σου
θἄχης τὴν πρώτη τῆς ζωῆς λα- [χτάρα—τὸ ψωμί σου.

Σκάψε τὴ γῆ δυὸ πιθαμὲς βαθυά, [καὶ σκύψε κάτω
νὰ πιῇς ἀπ' τὴν πηγὴ νερὸ διά- [φανο καὶ δροσᾶτο.

Σκάψε τὴ γῆ τρεῖς πιθαμὲς βα- [θυά, καὶ θὰ ριζώσῃ
τὸ δέντρο, ποὺ ἴσκιο καὶ καρπὸ [μιὰ μέρα θὰ σοῦ δώσῃ.

Τέσσερις πιθαμὲς βαθυὰ σκάψε τὴ [γῆ, καὶ μέτρα
καὶ τοῦ σπιτιοῦ σου θέμελο βάλε [τὴν πρώτη πέτρα.

Σκάψε ὥς τὶς πέντε πιθαμές, κι' [ἡ μοῖρα σου ἂν τὸ γράφῃ,
θὰ βρῇς τῆς γῆς τοὺς θησαυροὺς [καὶ θὰ χαρῇς χρυσάφι.

Σκάψε ἕξι πιθαμὲς τὴ γῆ, λάκκος [βαθὺς νὰ γίνῃ,
καὶ βρῆκες — τὸ καλύτερο — τὴν [αἰωνία γαλήνη.

ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΔΡΟΣΙΝΗΣ

Ο ΡΑΔΙΟΦΩΝΙΚΟΣ ΣΤΑΘΜΟΣ ΚΑΒΑΛΑΣ

Σήμερον καὶ ὥραν 10 15' π. μ. θὰ μεταδοθῆ ἐκ τοῦ Ραδιοφωνικοῦ Σταθμοῦ Ἑνόπλων Δυνάμεων Ἀνατολικῆς Μακεδονίας καὶ Δυτικῆς Θράκης (Καβάλας) ἡ τακτικὴ (Ἑβδομαδιαία Πολιτικὴ Ἀνασκόπησις Ἐξωτερικῶν Γεγονότων) τοῦ καθηγητοῦ κ. Δήμου Κυρούδη ἐκ Χαλκιδικῆς.

ΥΠΕΥΘΥΝΟΣ ΔΗΛΩΣΙΣ

Ὁ ὑπογεγραμμένος Τσοπουρίδης Παρασκευᾶς τοῦ Ἀλεξίου κάτοικος Ζωγράφου Χαλκιδικῆς δηλῶ ὅτι ὑπῆρξα μέλος τοῦ Κ.Κ.Ε. καὶ τῶν παραφυάδων αὐτοῦ, θεωρῶν αὐτὸ ὡς ἔχον ἀρχὰς κοινωνικῆς δικαιοσύνης καὶ κινούμενον ἐντὸς τῶν ἐθνικῶν πλαισίων. Ἀντιληφθεὶς ὅμως ὅτι ἀπεργάζεται τὴν κακοδαιμονίαν τοῦ λαοῦ καὶ τοῦ ἔθνους συνεργαζόμενον μὲ τοὺς ἐχθροὺς αὐτοῦ, ἀποκηρύσσω τοῦτο μετὰ βδελυγμίας, δηλῶ δὲ ὅτι εἰς τὸ ἑξῆς θέλω διάγει βίον φιλησύχου πολίτου, αἱ δὲ ἐνέργειαί μου θὰ ἔχουν ὡς κίνητρον τὸ ἐθνικὸν καὶ μόνον συμφέρον. Τὴν ἀναβάπτισίν μου ταύτην εἰς τὰ ἐθνικά νάματα ἀπέδειξα καὶ ἐμπράκτως, ὅτε ἐπιστρατευθεὶς βιαίως κατὰ τὸν συμμοριτοπόλεμον, ἐγκατέλειψα τὰς τάξεις τοῦ Ε.Λ.Α.Σ. παρουσιασθεὶς αὐθορμήτως εἰς τὰς ἀρχὰς Χωροφυλακῆς.

Ἐν Ζωγράφῳ τῇ 25)9)55

Ὁ Δηλῶν

ΠΑΡΑΣΚ. ΤΣΟΠΟΥΡΙΔΗΣ

ΠΩΛΕΙΤΑΙ Εἰς Βραστὰ οἰκία διόροφος ἐκ 4 δωματίων, σάλας καὶ ὑπογείου ὡς καὶ κῆπος ἐξ ἑνὸς στρέμματος ποτιστικὸς τοῦ κ. Πέτρ Πεγιούδη.

Πληροφορίαι παρὰ τοῦ κ. Ἀγγέλου Καρατζιοβάλη Πολύγυρος.

ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ 25 σμήνη μελισσῶν (κοφίνια), λόγῳ ἀναχωρήσεως εἰς Αὐστραλίαν. Πληροφορίαι. Γεώργ. Γρίλην, Κελλὶ—Βρασιῶν.

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΙΣ

Πρὸς τοὺς κ.κ. Προέδρους Κοινοτήτων

Φέρεται εἰς γνῶσιν τῶν κ.κ. Προέδρων Κοινοτήτων ὅτι τὸ ἐν Θεσ)νίκη (Πλατεῖα Παλαιοῦ Σιδηροδρομικοῦ Σταθμοῦ τηλ. 71–764) Καλλιτεχνικὸν ***Μαρμαρογλυφεῖον*** Π. ΚΑΡΑΜΥΤΙΛΙΟΥ καὶ Ν. ΛΑΛΟΥΜΗ διαθέτει πλουσίαν ἔκθεσιν ἑτοίμων Ἡρώων διὰ τὰς Κοινότητας, ἀναλαμβάνει δὲ τὴν κατασκευήν, μεταφορὰν καὶ τοποθέτησιν τούτων ἐντὸς ἐλαχίστου χρονικοῦ διαστήματος καὶ μὲ τοὺς πλέον συμφέροντας ὅρους.

ΦΩΝΗ ΤΗΣ ΧΑΛΚΙΔΙΚΗΣ
ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ ΕΦΗΜΕΡΙΣ
ΕΚΔΙΔΟΜΕΝΗ ΕΝ ΠΟΛΥΓΥΡΩ

ΕΤΗΣΙΑΙ ΣΥΝΔΡΟΜΑΙ

Ἰδιωτῶν	*Δραχ. 60*
Κοινοτήτων	*» 150*
Διαφ. Ὀργανισμῶν	*» 150*
Ἐξωτερικοῦ Δολλάρια	*15*

ΟΡΟΙ ΔΗΜΟΣΙΕΥΣΕΩΝ

Γενικὰ ζητήματα δωρεάν. Ξέναι δημοσιεύσεις, πλειστηριασμοί, ἀγγελίαι κλπ. δρχ. 3 κατὰ στίχον

Ὑπεύθυνος: Ν. ΓΕΡΟΧΡΙΣΤΟΣ

Τὰ χειρόγραφα δημοσιευόμενα ἢ μή, δὲν ἐπιστρέφονται.

ΤΑ ΔΗΜΟΤΙΚΑ ΚΑΙ ΚΟΙΝΟΤΙΚΑ ΕΡΓΑ

ΑΘΗΝΑΙ 28.— Τὸ ὑπουργεῖον Ἐσωτερικῶν, παρήγγειλε δι' ἐγκυκλίου του πρὸς τοὺς νομάρχας, ὅπως συγκροτήσουν τὸ ταχύτερον τὸ νομαρχιακὸν συμβούλιον δημοτικῶν καὶ κοινοτικῶν ἔργων, τὸ ὁ ποῖον θὰ ἀποτελῆται ἐκ τῶν: διευθυντοῦ τῆς νομαρχίας ὡς προέδρου τοῦ περιφερειακοῦ διευθυντοῦ δημοσίων ἔργων, ἐφ' ὅσον ἑδρεύει τοιοῦτος εἰς τὴν ἕδραν τῆς νομαρχίας, ἄλλως τοῦ νομομηχανικοῦ, τοῦ ἐπιθεωρητοῦ γεωργίας ἐφ' ὅσον ἑδρεύει τοιοῦτος εἰς τὴν ἕδραν τῆς νομαρχίας, ἄλλως τοῦ διευθυντοῦ γεωργίας, τοῦ μηχανικοῦ—προϊσταμένου τῆς παρὰ τῇ νομαρχίᾳ τεχνικῆς ὑπηρεσίας δήμων καὶ κοινοτήτων, τοῦ προϊσταμένου τοῦ παρὰ τῇ νομαρχίᾳ τμήματος τοπικῆς αὐτοδιοικήσεως, ἑνὸς οἰκονομικοῦ ὑπαλλήλου ἐπὶ βαθμῷ τοὐλάχιστον πέμπτῳ καὶ τοῦ προϊσταμένου—μηχανικοῦ τῆς τεχνικῆς ὑπηρεσίας τοῦ ἐν τῇ ἕδρᾳ τῆς νομαρχίας δήμου, ἐφ' ὅσον ὑφίσταται τοιαύτη ὑπηρεσία.

Σκοπὸς τοῦ συμβουλίου τούτου, θὰ εἶναι ἡ γνωμοδότησις, ἐφ' ὧν ἀντικειμένων ἀπητεῖτο τοιαύτη, τοῦ παρὰ τῷ ὑπουργείου Ἐσωτερικῶν ὑφισταμένου συμβουλίου δημοτικῶν καὶ κοινοτικῶν ἔργων, ὡς καὶ ἡ γνωμοδότησις ἐπὶ ἀπαλλοτριώσεων, μέχρις ἀξίας 300.000 δραχμῶν.

ΠΕΡΙΛΗΨΙΣ ΠΡΟΚΗΡΥΞΕΩΣ

Προχείρου Πλειοδοτ. Διαγωνισμοῦ

Τὸ Δ. Σ τοῦ Κρατικοῦ Νοσ)μείου Χαλκιδικῆς προκηρύσσει πρόχειρον πλειοδοτικὸν διαγωνισμὸν διενεργηθησόμενον τὴν 9—10—55 ἡμέραν Κυριακὴν καὶ ὥραν 11—12 μ. ἐν τοῖς Γραφείοις αὐτοῦ καὶ ἐνώπιον τῆς κατὰ Νόμον ἐπιτροπῆς διὰ τὴν ἐκποίησιν τῶν κάτωθι εἰδῶν.

Τηλεφωνικὸν ὑλικὸν

1) Τηλέφωνον Σίμενς 1.
2) Σῦρμα χάλκινο τῶν 2,5 χιλ. μέτρα 1500.
3) Βραχίονες δύο θέσεων τρεῖς 3.
4) Ὑποστηρίγματα κοχλιωτὰ εἴκοσι ὀκτὼ 28.
5) Μονωτῆρες εἴκοσι ὀκτὼ 28.

Μὴ κατανομαζόμενον ὑλικὸν

1) Βαρέλια ξύλινα δύο 2.
2) Ἄλυσις ἀντλήσεως ὕδατος εἰς μέτρα 3.
3) Δοχεῖα οἰνοπνεύματος δέκα 10.
4) Βιτία φλὶτ ἕξ 6.
5) Δοχεῖα πετρελαίου πέντε 5.
6) Παραθυρόφυλλον ἄνευ ὑάλων ἕνα 1.
7) Βιτία DDT τρία 3.
8) Μπετόνια τέσσαρα 4.
9) Κρεββάτια σιδηρᾶ δύο 2.
10) Κουβάδες νεροῦ δύο 2.

Περὶ τῆς καταστάσεως τοῦ ὑλικοῦ καὶ τῶν ὅρων τοῦ διαγωνισμοῦ οἱ βουλόμενοι δύνανται νὰ λαμβάνωσιν γνῶσιν καθ' ἑκάστην παρὰ τῆς Ὑπηρεσίας τοῦ Ἱδρύματος

Ὁ Ἀντιπρόεδρος τοῦ Δ.Σ.
ΒΑΣ. ΔΑΡΑΒΙΓΚΑΣ
(Τμημ. Β' Δημ. Ταμείου Πολυγύρου)

ΩΤΟΡΙΝΟΛΑΡΥΓΓΟΛΟΓΙΚΗ ΚΛΙΝΙΚΗ
Δ/ΡΟΣ ΣΤΑΥΡΟΥ Κ. ΠΟΛΥΖΩΙΔΟΥ
Μεγ. Ἀλεξάνδρου (Τσιμισκῆ) 68
Τηλέφωνον 71—222

Χαλκιδικιώτικα

ΔΙΣΤΙΧΑ ΞΕΝΗΤΙΑΣ

ΜΑΥΡ. ΠΑΠΑΘΑΝΑΣΙΟΥ

Καὶ ἄλλοτε μᾶς δόθηκε ἡ ἀφορμὴ νὰ τονίσουμε πόση ἀξία ἔχει ἡ συγκέντρωση τοῦ λαογραφικοῦ πλούτου τοῦ τόπου μας καὶ ὅτι ἐκεῖνοι ποὺ θὰ τὸν περισώσουν εἶναι οἱ διανοούμενοι καὶ κατὰ κύριο λόγο οἱ δασκάλοι ποὺ ζοῦνε καὶ στὸ πιὸ ἀπόμερο χωριοῦδάκη.

Ἡ «Φωνὴ» σ' ἕνα σημείωμά της στὸ περασμένο φύλλο ἐκτιμῶσα τὴν ἀξία αὐτή, προτρέπει τοὺς δασκάλους νὰ συμβάλουν στὴν περίσωση τῶν ἀγνῶν, ὡραίων ἐθίμων καὶ παραδόσεων τῆς Χαλκιδικῆς ποὺ μὲ τὸ πέρασμα τοῦ χρόνου σβύνουν καὶ χάνονται.

Ὁ δάσκαλος, ὁ ἀθόρυβος κι' ἀκάματος αὐτὸς ἐργάτης κάθε κοινωνικῆς προόδου σ' ὅλες τὶς ἐκδηλώσεις τῆς Ἑλληνικῆς ζωῆς, καλεῖται νὰ διατηρήση καὶ διασώση καὶ τὴ λαογραφικὴ παράδοση ποὺ εἶναι ἡ ψυχὴ τοῦ λαοῦ μας. Κι' ὅπως εἶναι γνωστὸ ὅτι, ὁ ταπεινὸς αὐτὸς ἐργάτης σὲ καμμιὰ κλήση δὲν ἀδιαφορεῖ, γιατὶ εἶναι συνηθισμένος νὰ προσφέρη τὰ μέγιστα κι' ἄς ἀπολαμβάνη τὰ ἐλάχιστα, ἔτσι καὶ στὸν τομέα τοῦτον μέλλει νὰ γίνη ὁ κυριώτερος συντελεστής του Οἱ περισσότερες λαογραφικὲς συλλογὲς ποὺ πλουτίζουν τὸ Λαογραφικὸ Ἀρχεῖο τῆς Ἀκαδημίας Ἀθηνῶν προέρχονται ἀπὸ τὸ δασκαλικὸ κόσμο. Εἴμαστε ὡς ἐκ τούτου βέβαιοι πὼς ἡ παρότρυνση τῆς τοπικῆς ἐφημερίδος θὰ βρῆ τὴ δέουσα ἀπήχηση στοὺς δασκάλους τῆς Χαλκιδικῆς.

Δάσκαλος κι' ἐγὼ κι' ἐνδιαφερόμενος νὰ μὴ χαθῆ ἡ Χαλκιδικιώτικη λαογραφικὴ παράδοση, ἄς μοὶ ἐπιτραπῆ καὶ συγχωρηθῆ νὰ ὑποδείξω στοὺς ἀγαπητοὺς συναδέλφους ἕναν ἄκοπο κι' εὐχάριστο τρόπο συλλογῆς ὡρισμένων λαογραφικῶν στοιχείων κατὰ τὴν ὥρα τῆς ἐπαγγελματικῆς τους ἐνασχολήσεως ποὺ ἐνέχει καὶ παιδαγωγικὴ καὶ διδακτικὴ ἀξία.

Ἕνα ἀπὸ τὰ σπουδαῖα λαογραφικὰ στοιχεῖα εἶναι ἀναμφισβήτητα καὶ τὰ λαϊκὰ δίστιχα, τὰ ὁποῖα εἶνε γεμάτα χάρη καὶ αἰσθηματικότητα. Ὁ λαὸς στὰ δίστιχά του, μὲ τοὺς δυὸ ἄτλοῦς ποιητικοὺς στίχους, ἀνοίγει τὴν ψυχή του καὶ ἀφήνει νὰ ξεχυθοῦν ἐπιγραματικὰ τὰ πλούσια συναισθήματα ποὺ τὸν κατέχουν. Συναισθήματα ἀγάπης, χαρᾶς, λύπης, πόνου καὶ νοσταλγίας.

Διδάσκοντας κάποτε σὲ ἀνώτερη τάξη Ἀνάγνωση διαπραγματευθήκαμε ἀπὸ ἕνα ἀναγνωστικὸ τὴ γνωστὴ στοὺς πολλοὺς συναδέλφους ἐνότητα «Τὰ χαιρετίσματα». Μιὰ Μυτιληνιὰ χωριατοπούλα ἡ Ἀμερσούδα, ἀναγκάσθηκε νὰ πάη ὑπηρέτρια μακρυὰ σὲ κάποια πόλη. Ἂν ἀπὸ τὸ σπιτικό της, ποὺ τὸ νοσταλγοῦσε, τὴ χώριζε ἡ μαύρη ξενητειὰ καὶ ἡ θάλασσα τὴν ἔνωνε ὅμως μ' αὐτὸ ἡ τακτικὴ ἀλληλογραφία ποὺ διενεργοῦσε καὶ μάλιστα μὲ τρίτο πρόσωπο γιατὶ ἦταν ἐντελῶς ἀγράμματη. Κάθε φορὰ ποὺ ἔγραφε, τὸ γράμμα της ἀποτελοῦνταν ἀπὸ σελίδες χαιρετίσματα ἀλλὰ καὶ ἀπὸ ὑστερόγραφα «δίστιχα τῆς ξενητιᾶς». Πήραμε ἀφορμὴ ἀπὸ τὴν ἀπορία τῶν μαθητῶν νὰ δώσουμε ἐξήγηση τῆς λέξεως «δίστιχα» καὶ στὸ τέλος ζητήσαμε ὅσοι μποροῦσαν νὰ συλλέξουν ρωτώντας στὸ σπιτικό τους καὶ νὰ μᾶς φέρουν γραμμένο ἔστω καὶ ἀπὸ ἕνα δίστιχο τῆς ξενητιᾶς.

Τὴν ἄλλη μέρα συλλέξαμε τὸν παρακάτω πλούσιο καρπὸ τῶν λαϊκῶν διστίχων τῆς ξενητιᾶς.

Τὸ μεταναστευτικὸ ρεῦμα ποὺ παρασέρνει τὸν τελευταῖο καιρὸ καὶ τὰ Χαλκιδικιώτικα νειᾶτα, φέρνει στὴν ἐπικαιρότητα τὴ νοσταλγία τοῦ Ἕλληνος ξενητεμένου γιὰ τὴν Πατρίδα του, τὴν οἰκογένειά του, τ' ἀγαπημένι του πρόσωπα, βρίσκει τὴν ἔκφρασή του στὰ δίστιχα τῆς ξενητιᾶς ποὺ μ' αὐτὰ κλείνει πάντα τὸ γράμμα του ὁ ξενητεμένος μας ἀπὸ τὴ μακρυνὴ χώρα τῆς Αὐστραλίας καὶ τῆς Βραζιλίας.

Προσέξτε στὰ παρατιθέμενα δίστιχα πόση αἰσθηματικότητα περιέχεται μέσα στὴν ἁπλότητά τους:

Ξένος ἐδῶ ξένος ἐκεῖ ὅπου κι ἄν [πάω ξένος
ὅπου κι ἄν πάω κι ἄν σταθῶ καὶ [κεῖ ξενητεμένος.

Τὸν ξένο μέσ' στὴν ξενητιὰ ὅλοι [τὸν λησμονᾶνε
σὰν ἐκκλησιὰ στὴν ἐρημιὰ ποὺ [δὲν τὴ λειτουργᾶνε

Ὁ ξένος μέσ' στὴν ξενητιὰ πρέ- [πει νὰ βάζη μαῦρα
γιὰ νὰ τὸν ἐγνωρίζουνε π' ὄχει [καρδιά του λαύρα.

Σὲ στέλνω χαιρετίσματα μὲ δυὸ [χεληδόνάκια
τ' ὄνα νὰ φέρνη τοὺς καϋμοὺς [καὶ τ' ἄλλο τὰ φαρμάκια.

Ἡ ξενητιὰ σὲ χαίρεται κι ὁ τό- [σὲ ζητάει
κι ἡ μάννα· ποὺ σὲ γέννησε [κλαίει κι ἀναστενάζει.

Σύρε φωτογραφία μου στὴν πόρ- [τα νὰ χτυπήσης
κι ὅταν σὲ δῆ ἡ μάννα μου νὰ [τὴ γλυκοφιλήσης.

Στὰ ξένα ὅπου βρίσκομαι θαρρεῖς [δὲ σὲ θυμοῦμαι
τ' ὄναμά σου προσκυνῶ σὸν πέ- [φτω καὶ κοιμοῦμαι.

Ξενητεμένο μου πουλὶ πείσματα [μὴ μὲ κάνης
ἔχω στενόχωρη καρδιὰ πεθαίνω [καὶ μὲ χάνεις.

Πενίτσα μου περήφανη χαρτί [μου τιμημένο
ἐσὺ θὰ πᾶς τὴν εἴδηση κι ἐγὼ [θὰ περιμένω.

Μαννούλα μου στὴν ξενητιὰ τί [γράμμα νὰ σὲ στείλω
μαυρίσαν τὰ ματάκια μου σὰν [τῆς ἐληᾶς τὸ φύλλο.

Βουνά μου χαμηλώσετε δέντρα [ξεριζωθῆτε
νἄβλεπα τὴν πατρίδα μου καὶ [πάλι ὑψωθῆτε.

Μαννούλα μου κι ἄν βρίσκομαι [σ' ἐφτὰ βουνὰ 'πὸ πίσω
δὲ φτάνει τὸ χεράκι μου γιὰ νὰ [σὲ χαιρετήσω.

Γράμμα γιὰ σκίσε τὰ βουνὰ καὶ [πέρασε σὰ σφαῖρα
καὶ σύρε στὴν μαννούλα μου καὶ [πὲς την καλημέρα.

Ἀνάθεμα ποὺ εἴπανε πὼς εἶν' [καλὰ τὰ ξένα
ἐγὼ τὰ ἐδοκίμασα κ' εἶναι φαρ- [μακωμένα

Μπιζέρησαν τὰ μάτια μου στὴ [θάλασσα νὰ βλέπω
τὸν ταχυδρόμο νά ρωτῶ καὶ [καὶ γράμμα νὰ μὴν ἔχω.

Τὴν ξενητιὰ τὴν νομισα πὼς [ἦταν πανηγύρι
μὰ κείνη ἦταν ὄχινα φαρμακω- [μένο φίδι.

Ξενητεμένο μου πουλὶ καὶ ὅμορ [φο γεράκι
ἡ ξενητιὰ σὲ χαίρεται κι ἐγὼ [πίνω φαρμάκι.

Τὸ γράμμα ἐτελείωσα καὶ ἄφησα [τὴ πένα
καὶ βούλωσα τὸ φάκελο μὲ τῆς [καρδιᾶς τὸ αἷμα.

Τὸ γράμμα ποὺ σὲ ἔστιλα δὲν [ἦταν μὲ μελάνη
μόν' ἦταν μὲ τὰ δάκρυα ποὺ χύ- [νω κάθε βράδυ.

Σὲ στέλνω τὸ κορμάκι μου εἰς [τὸ χαρτὶ βγαλμένο
νὰ τὄχης γιὰ ἐνθύμιο γιατ' εἶν' [τυραννισμένο.

Ξενητεμένο ἄνθρωπο πολὺ τὸνε [λυποῦμαι
στὴν ξενητιὰ 'κανα κι ἐγὼ κι [ἀκόμη τὴ θυμοῦμαι.

Γράμμα στὰ χέρια ποὺ θὰ πᾶς [νὰ ξέρης νὰ μιλήσης
κι ἄν σὲ δεχτοῦνε μὲ χαρὰ νὰ [τὰ γλυκοφιλήσης.

Ὁ ξένος μέσ' στὴν ξενητιὰ δὲν [πρέπει νὰ πεθάνη
γιατ' εἶν' τὸ χῶμα ἀκριβὸ κι ἡ [γῆ ἀγορασμένη.

Ἡ ξενητιὰ τὸν ἄνθρωπο πῶς [τὸν κατασκευάζει
κορμὶ σὰν τριαντάφυλλο τὸν [κάνει καὶ χτικιάζει.

Πολὺ μακρυὰ μᾶς ἔξανε σὲ δυὸ [βουνὰ 'πὸ πίσω
δὲ φτάνει τὸ χεράκι μου γιὰ νὰ [σὲ χαιρετήσω.

Ἡ τύχη μου μὲ ἔγραψε στὸ ξένα [νὰ γυρίζω
νὰ κάνω φίλους κι ἀδερφοὺς [κείνους ποὺ δὲ γνωριζω.

Τῆς ξενητιᾶς τὰ νούμερα νἄναι [καταραμένα
ποὺ πῆραν τὸ παιδάκι μου καὶ [τυραννοῦν καὶ μένα.

Ξενητεμένο μου πουλὶ καὶ παρα- [πονεμένο
ἡ ξενητιὰ σὲ χαίρεται κι ἐγὼ [χὼ τὸν καϋμό μου.

Θέλω τὸ δύστυχο κι ἐγὼ στὸ [σπίτι μου νὰ πάω
θέλω στῆς μάννας τὸ πλευρὸ [λίγο ψωμὶ νὰ φάω.

Θέλω νὰ δῶ τὴ μάννα μου τ' [ἀδέρφια νὰ φιλήσω
στὸν τάφο τοῦ πατέρα μου θέλω [νὰ προσκυνήσω.

ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ ΔΑΛΑΒΕΡΑΣ
ΑΦΡΟΔΙΣΙΟΛΟΓΟΣ-ΔΕΡΜΑΤΟΛΟΓΟΣ
Ὁδὸς Ἐγνατίας 54, Τηλ. 63—64
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΑΠΟΛΥΤΗΡΙΟΝ ΔΗΜΟΤΙΚΟΥ ΚΑΙ ΕΙΣΑΓΩΓΙΚΕΣ ΕΞΕΤΑΣΕΙΣ ΤΟΥ ΓΥΜΝΑΣΙΟΥ

Ν. ΚΑΤΣΑΜΟΥΡΗ – Δημ)λου

ΑΡΝΑΙΑ 27.— Σὲ κύριον ἄρθρον τῆς 17ης Ἰουλίου, ἡ «Φωνὴ» ἔγραψε, ὅτι εἶναι τρομακτικὸν τὸ ποσοστὸν τῶν μαθητῶν, ποὺ ἀπορρίπτονται, κατὰ τὰς εἰσιτηρίους ἐξετάσεις τοῦ Γυμνασίου καὶ ἀποκαρδιωτικὸν γιὰ τοὺς γονεῖς, τῶν ὁποίων τὰ παιδιὰ ἀπορρίπτονται. Γεννᾶται δὲ ἡ εὔλογος ἀπορία. Ποιὸς πταίει; Τὸ Γυμνάσιον ἢ τὸ Δημοτικόν;

Κατ' ἀρχὴν τὸ Δημοτικὸν σχολεῖον, δὲν ἔχει κύριον σκοπὸν τὴν προετοιμασίαν τῶν μαθητῶν γιὰ τὸ Γυμνάσιον. Οὔτε ἡ ἀπόκτησις τοῦ ἀπολυτηρίου τοῦ Δημοτικοῦ εἶναι εἰσητήριον ἐλευθέρας εἰσαγωγῆς στὸ Γυμνάσιον.

Τὸ Δημοτικόν, ἀναπτύσσει πνευματικὲς καὶ σωματικὲς δεξιότητες, ἐψοδιάζει μὲ ὡρισμένες γνώσεις καὶ πρακτικὲς ἱκανότητες χρήσιμες στὴ ζωή.

Τὰ αἴτια τῆς ἀποτυχίας εἶναι πολλά. Ἕνα ἀπὸ αὐτὰ εἶναι καὶ τὸ διαφορετικὸν κριτήριον. Τὸ Δημοτικὸν κρίνει τοὺς μαθητάς, βάσει τῆς γενικῆς προόδου των, σὲ ὅλα τὰ μαθήματα, θεωρητικὰ καὶ τεχνικά, τὴν ὁποίαν ἐμφανίζει ἡ γραπτὴ δοκιμασία καὶ ἡ προφορικὴ ἐπίδοσις. Ὁ προφορικὸς βαθμὸς μάλιστα τοῦ Β' ἐξαμήνου διπλασιάζεται κατὰ τὴν ἐξαγωγὴν τῶν ἀποτελεσμάτων. Τοῦτο εἶναι μεγάλο πλεονέκτημα καὶ ἐνισχύει πολλοὺς μαθητάς.

Τὸ ἀπολυτήριον λοιπὸν τοῦ Δημοτικοῦ τὸ δίνει μαζὶ μὲ τὰ ἄλλα μαθήματα καὶ ὁ βαθμὸς τῆς γυμναστικῆς, τῆς ὠδικῆς, τῆς καλλιγραφίας, τῆς ἰχνογραφίας, τῆς χειροτεχνίας. Ἐδῶ δὲν ὑπάρχουν μαθήματα δευτερεύοντα καὶ πρωτεύοντα. Εἶναι ἐνδεχόμενον ἕνας μαθητής, στὰ γραπτὰ τῶν ἀπολυτηρίων ἐξετάσεων, στὰ μαθηματικὰ ἢ τὰ ἑλληνικὰ νὰ βαθμολογηθῆ μὲ 4 ἢ καὶ 3 δηλ. κάτω ἀπὸ τὴν βάσι ποὺ εἶναι τὸ 5, μὲ τὸν προφορικὸ ὅμως βαθμὸ στὰ ἴδια μαθήματα ποὺ τυχὸν νὰ εἶναι ὀλίγον καλύτερος ἢ μὲ τὸν βαθμὸν ποὺ ἔχει στὰ ἄλλα μαθήματα, λ. χ. θρησκευτικά, φυσικὴ ἱστορία, γυμναστικὴ κλπ. προάγεται. Ἀφοῦ ἐδιδάχθηκε τὴν ἱστορία τοῦ Ἔθνους του, καὶ ἀπόκτησε ὡρισμένες ἄλλες γνώσεις καὶ ἱκανότητες παίρνει τὸ ἀπολυτήριο, γιὰ νὰ κοιτάξη ἡ μαθήτρια τὸ νοικοκυριὸ καὶ τὴ βιοτεχνία της καὶ ὁ μαθητὴς ἕνα ἐπάγγελμα. Ἔπειτα πολλοὶ μαθηταὶ δὲν ἔχουν μαθηματικὴ κρίσι καὶ κανονικὴ πνευματικὴ ἀνάπτυξι. Ἡ δὲ ὑποχρεωτικὴ φοίτησις, μαζὶ μὲ τὰ καλά της ἀφήνει καὶ ἕνα ποσοστὸν σκάρτων μαθημῶν οἱ ὁποῖοι καὶ στάσιμοι ποὺ μένουν δὲν μαθαίνουν.

Στὶς εἰσαγωγικὲς ὅμως ἐξετάσεις τῆς Α' Γυμνασίου, ὁ μαθητὴς κρίνεται ἀπὸ τὴν γραπτὴν καὶ μόνον ἐπιτυχίαν τῶν μαθηματικῶν καὶ τῆς ἐκθέσεως (Ἑλληνικῶν).

Ὁ προφορικὸς βαθμὸς ποὺ παίρνει ἐξεταζόμενος ἀπὸ τὴν ἐπιτροπὴν τῶν καθηγητῶν, εἶναι εἰρωνεία. Δὲν λαμβάνεται ὑπ' ὄψιν διόλου γιὰ τὴν εἰσαγωγή. Ἂς εἶναι 20 ἄριστα. Δὲν ὑπολογίζεται ἂν δὲν πιάση ὁ μαθητὴς τὴν βάσι, στὰ γραπτά, ποὺ εἶναι 8 γιὰ τὰ μαθηματικὰ καὶ 10 γιὰ τὴν ἔκθεσι (ἑλληνικά).

Ἂν πατήση τὴν βάσι καὶ στὰ δύο μαθήματα τότε μόνον ὑπολογίζονται καὶ τὰ προφορικὰ καὶ ἐνισχύεται ὁ βαθμὸς ἐπιτυχίας καὶ παίρνει καλὴ σειρὰ στὴ ὀνομαστικὴ κατάστασι τῶν εἰσαγομένων.

Ἀκόμη δὲν ἐπιτρέπεται καὶ ὁ συμψηφισμὸς (μέσος ὅρος) τῶν βαθμὸν τῶν δύο αὐτῶν κυρίων μαθημάτων, δηλ. ὁ βαθμὸς τοῦ ἑνὸς μαθήματος ποὺ εἶναι ἀνώτερος ἀπὸ τὴν βάσι, νὰ συμπληρώνη τὸν βαθμὸν τοῦ ἄλλου ποὺ εἶναι χαμηλότερος.

Ἂν π. χ. πάρη ἕνας μαθητὴς ὄχι τὴν βάσιν στὰ μαθηματικά, ἀλλὰ καὶ ἄριστα 20, καὶ ἑλληνικὰ 9, ἐνῶ οἱ δυὸ βαθμοὶ συμψηφιζόμενοι δίνουν μέσον ὅρον 14 1)2 δηλ. 15, ἀπορρίπτεται γιατὶ δὲν ἐπέτυχε τὴ βάσι στὰ ἑλληνικά.

Εἶναι λοιπὸν ὁ νέος Νόμος πολὺ αὐστηρὸς—σωστὸ σατύρι—. Γι' αὐτὸ οἱ δασκάλοι καταβάλλουν ἰδιαίτερη προσπάθεια καὶ φροντίζουν σὲ κάθε εὐκαιρία ποὺ τοὺς δίδεται, νὰ κάμουν μαθηματικὰ ἢ ἔκθεσι καὶ συνιστοῦν καὶ μετὰ τὴν ἀποφοίτησι σὲ ὅσους προορίζονται γιὰ τὸ Γυμνάσιο φροντιστήριο (προγύμνασι) γιὰ νὰ ἰσχυροποιηθοῦν οἱ μαθηταὶ στὴν κατάρτισί των στὰ δύο αὐτὰ μαθήματα.

Ὅπως εἶπα, τὰ αἴτια τῆς ἀποτυχίας εἶναι πολλὰ π. χ. ἡ ἀγραμματοσύνη πολλῶν μαθητῶν, ἡ τάσι ποὺ ἔχουν τελευταῖα πολλοὶ νὰ στείλουν τὰ παιδιά των στὸ Γυμνάσιο, ἐνῶ πολλὰ εἶναι ἱκανὰ γιὰ ἄλλη σπουδὴ ἢ ἐργασία,—γι' αὐτὸ χρειάζεται διαφοροποίησι στὴν ἐκπαίδευσι—τὸ ψυχικὸ τρὰκ κλπ. καὶ ὅλα ἔχουν τὸ μερίδιόν των στὸ μεγάλο ποσοστὸ τῆς ἀποτυχίας.

Αὐτὴ ὅμως ἡ λεγόμενη ἀγραμματοσύνη (τὸ ὅτι ὑστεροῦν οἱ μαθηταὶ στὸ μάθημα τῆς γραμματικῆς καὶ στὴν ὀρθογραφία) ἢ καὶ ἄλλη καθυστέρησι εἶναι γενικώτερο ζήτημα ποὺ ἀνάγεται στὸ πρόγραμμα διδασκαλίας, στὴ διγλωσσία, στὴν ὑποχρεωτικὴ φοίτησι μὲ ἐπακόλουθο τὴν πληθώρα τῶν μαθητῶν κανονικῶν καὶ ἐκ φύσεως ὑστερούντων, στὴν ἔλλειψι προσωπικοῦ κλπ. ποὺ ἀναγκάζουν τὴν ἐκπαίδευσι νὰ χωλαίνη, ὅπως πολὺ ὀρθῶς παρετήρησε ἡ «Φωνὴ» σὲ μεταγενέστερο ἄρθρον της.

Πάντως ἐπιβάλλεται σχετικὴ ἐπιείκεια καὶ ἐλευθερία στὴν εἰσαγωγὴ στὸ Γυμνάσιο, καὶ κατόπιν στὴν Α' καὶ Β' τάξι τοῦ Γυμνασίου —γιατὶ στὴν ἡλικία αὐτὴ ὡριμάζουν καὶ πολλὰ παιδιὰ—νὰ πέφτη τὸ σατύρι νὰ γίνεται τὸ κοσκίνισμα, μὲ τὴν παρατήρησι νὰ πάψουν τὰ παράπονα.

Ἔπειτα κατὰ τὴν γνώμη μου, δὲν εἶναι ψυχολογημένη, ἡ ἐπὶ τροχάδην τρόπον τινὰ ἐξέτασις τῶν μαθητῶν σὲ διάστημα 1—2 ἡμερῶν. Οἱ μαθηταὶ πρέπει νὰ παρακολουθοῦν ἐπὶ μίαν ἑβδομάδα τουλάχιστον, καὶ νὰ κριθοῦν καὶ νὰ ἐκτιμηθοῦν ἱκανότητες. Θεωρῶ ἐπίσης καλὸν νὰ μετέχουν τῆς ἐξεταστικῆς ἐπιτροπῆς καὶ 1—2 διδάσκαλοι ποὺ ἔζησαν καὶ εἶναι προσηρμοσμένοι στὸ ἐπίπεδο τῶν μικρῶν μαθητῶν.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ ἐν Ν. Μοσδανίοις, ἐργοστάσιον ἀεριούχων ποτῶν, ἐν λειτουργείᾳ, μεθ' αὐτοκινήτου, καὶ μὲ ἐξησφαλισμένην πελατείαν. Παρέχονται εὐκολίαι πληρωμῆς. Πληροφορίαι τηλέφ. 22 ἢ Πρακτορεῖον Λεωφορείων Ν. Μουδανιῶν.

Κορνίζαι—Κρύσταλλα—Τζάμια—Ἁγιογραφίαι—Μεταλλικὰ Σκεύη καὶ Ἀλουμινίου καὶ παντὸς εἴδους ὑαλικὰ
Τὰ καλύτερα δῶρα διὰ γάμους θὰ τὰ βρῆτε στὸ εἰδικὸ κατάστημα
ΝΙΚΟΛΑΟΥ Ζ. ΧΑΤΖΗΜΙΧΑΗΛ
ΠΟΛΥΓΥΡΟΣ
(Παραπλεύρως τοῦ Δημοσ. Ταμείου)
Ἀρίστη ποιότης καὶ φθήνεια
Εὐκολίες πληρωμῆς

Η ΜΕΙΩΣΙΣ ΠΡΟΣΑΥΞΗΣΕΩΝ ΟΦΕΙΛΟΜΕΝΩΝ ΦΟΡΩΝ

Ἡ Νομαρχία Χαλκιδικῆς ἀπέστειλεν, πρὸς τοὺς Διευθυντὰς τῶν Δημοσίων Ταμείων τοῦ Νομοῦ μας Δημάρχους καὶ Προέδρους Κοινοτήτων τὴν κάτωθι διαταγήν:

Πολύγυρος τῇ 29ῃ Σ)βρίου 1955

Συμπληροῦντες τὴν ὑπ' ἀριθμ. 18570]17-9-55 ἐγκ. διαταγήν μας ἀνακοινοῦμεν ὅτι τὸ Ν. Δ)μα δι' οὗ προβλέπεται ἡ μείωσις τῶν προσαυξήσεων ἐπὶ τῶν ὀφειλομένων πρὸς τοὺς Δήμους καὶ Κοινότητας φόρων, τελῶν καὶ δικαιωμάτων ἐδημοσιεύθη εἰς τὸ ὑπ' ἀριθμ. 260 τεῦχος Α' φύλλον τῆς Ἐφημερίδος τῆς Κυβερνήσεως τῆς 26 Σεπτεμβρίου 1955 καὶ φέρει αὔξ. ἀριθμ. 3388]55.

Ὅθεν ἀπὸ τῆς ἡμερομηνίας ταύτης ὅσοι ὀφειλέται ἐξοφλήσουν τὰ πρὸς τοὺς Δήμους καὶ Κοινότητας χρέη των ἐκ φόρων τελῶν καὶ δικαιωμάτων ἐντὸς τοῦ πρώτου μηνὸς ἀπὸ τῆς δημοσιεύσεως τοῦ ἐν λόγῳ Ν. Δ. ἤτοι ἀπὸ τῆς 26 Σεπτεμβρίου μέχρι καὶ τῆς 25 Ὀκτωβρίου 1955 συμπεριλαμβανομένης ἀπαλλάσσονται τῆς προσαυξήσεως τῶν ἄρθρ. 62 τοῦ Α.Ν. 1910)51 καὶ 63 Ν.Δ. 3033)54 κατὰ 75 ο)ο ὅσοι ἐξοφλήσουν ἐντὸς τοῦ δευτέρου μηνὸς ἀπαλλάσσονται τῶν προσαυξήσεων κατὰ 50 ο)ο καὶ ὅσοι ἐξοφλήσουν ἐντὸς τοῦ τρίτου μηνὸς τῶν 25 ο)ο αὐτῶν.

Ὡσαύτως ἀπαλλάσσονται κατὰ 50 ο)ο τοῦ ἐπιβληθέντος δυνάμει τοῦ ἄρθρ. 57. τοῦ Ν.Δ. 3033)54 προστίμου ἐφ' ὅσον ἡ ἐξόφλησίς του γίνῃ ἐντὸς 40 ἡμερῶν ἀπὸ τῆς δημοσιεύσεως τοῦ ἐν λόγῳ Ν. Δ. ἤτοι ἀπὸ 26 Σεπτεμβρίου μέχρι καὶ τῆς 5 Δεκεμβρίου 1955 συμπεριλαμβανομένης.

Τέλος διὰ τοῦ ἄρθρ. 14 τοῦ αὐτοῦ ὡς ἄνω Ν.Δ)τος ἐπετράπη ἐντὸς διμήνου ἀπὸ τῆς δημοσιεύσεως αὐτοῦ ἤτοι μέχρι καὶ τῆς 25 Νοεμβρίου 1955 ὅπως τὰ Δημοτικὰ καὶ Κοινοτικὰ Συμβούλια δι' ἀποφάσεών των ἐγκρινομένων ὑφ' ἡμῶν νὰ προέρχωνται εἰς τὴν διαγραφὴν χρεῶν ὀφειλομένων πρὸς τοὺς Δήμους καὶ Κοινότητας ἐκ διπλῆς ἢ πολλαπλῆς ἐγγραφῆς ἀφορώντων τὸ ἴδιον πρόσωπον καὶ τὸ αὐτὸ οἰκον. ἔτος.

Ἐπὶ τῶν ἀνωτέρω παρακαλοῦμεν ὅπως δώσητε εὐρεῖαν δημοσιότητα ἵνα λαμβάνοντες γνῶσιν οἱ φορολογούμενοι προέλθουν εἰς τὴν ἔγκαιρον ἐξόφλησιν τῶν χρεῶν των διὰ νὰ τύχωσι τῶν παρεχομένων εὐεργετημάτων.

Ἀναφέρατε λῆψιν.

Ὁ Νομάρχης
ΧΑΡΗΣ ΖΗΣΙΑΔΗΣ

ΝΕΟΣ ΔΙΑΓΩΝΙΣΜΟΣ ΕΙΣ ΤΗΝ ΣΧΟΛΗΝ ΕΥΕΛΠΙΔΩΝ

ΑΘΗΝΑΙ, 30.— Ὑπὸ τοῦ ὑπουργείου Ἐθνικῆς Ἀμύνης προεκηρύχθη συμπληρωματικὸς διαγωνισμὸς πρὸς εἰσαγωγὴν εἰς τὴν στρατιωτικὴν σχολὴν Εὐελπίδων, μαθητῶν διὰ τὴν συμπλήρωσιν εἴκοσι θέσεων ἐκ τοῦ ποσοστοῦ τῶν 25 ο)ο τῶν εἰδικῶν κατηγοριῶν, ἤτοι υἱῶν ἢ ἀδελφῶν ἀναπήρων καὶ θυμάτων πολέμου καταγομένων ἐκ Κύπρου, Βορείου Ἠπείρου, Ἠπείρου, Δωδεκανήσου, Θράκης, Μακεδονίας, ὡς καὶ υἱῶν ἢ ἀδελφῶν ἀξιωματικῶν ἐν ἐνεργείᾳ ἢ ἀποστρατείᾳ ἢ θανόντων καὶ τῶν τριῶν κλάδων τῶν ἐνόπλων δυνάμεων. Ὁ διαγωνισμὸς θὰ γίνῃ τὴν 17ην Ὀκτωβρίου ἐν Ἀθήναις. Δι' ὅσους ἔλαβον μέρος εἰς τὸν προηγούμενον διαγωνισμόν, δὲν ἀπαιτοῦνται δικαιολογητικά, οὔτε ἐπανεξέτασις αὐτῶν ὑπὸ τῆς ΑΣΥΕ καὶ ΚΕΥΑ. Διὰ τοὺς ὑπολοίπους, ταῦτα δέον νὰ ὑποβληθοῦν εἰς τὴν ΣΣΕ μέχρι 13ης Ὀκτωβρίου.

Ο κ. ΜΠΟΔΟΣΑΚΗΣ ΔΙΕΘΕΣΕ 150.000 ΛΙΡΑΣ ΕΙΣ ΚΥΠΡΟΝ

ΑΘΗΝΑΙ 30.— Κατ' ἀνακοίνωσιν τοῦ γενικοῦ διευθυντοῦ τῶν ἐν Κύπρῳ βιομηχανικῶν συγκροτημάτων τοῦ κ. Μποδοσάκη Ἀθανασιάδη, ὁ Ἕλλην μεγαλοβιομήχανος προέβη εἰς μίαν πρώτην μεγάλην δωρεὰν ὑπὲρ τοῦ Κυπριακοῦ λαοῦ. Διὰ πράξεως δωρεᾶς διέθεσε τὸ ποσὸν τῶν 150.000 λιρῶν στερλινῶν διὰ τὴν ἀνέγερσιν ἐν Κύπρῳ ἑστίας ὑπὲρ τῶν ἐργαζομένων νέων. Ἡ γενναιόδωρος χειρονομία τοῦ Ἕλληνος μεγαλοβιομηχάνου ἐνεποίησε βαθεῖαν ἐντύπωσιν ὄχι μόνον μεταξὺ τοῦ Ἑλληνικοῦ πληθυσμοῦ, ἀλλὰ καὶ μεταξὺ τῶν ξένων Ἀρχῶν τῆς μεγαλονήσου, αἱ ὁποῖαι διαβλέπουν εἰς αὐτὴν μίαν ἔμπρακτον ἐκδήλωσιν τῆς Ἑλληνικῆς ἀλληλεγγύης.

ΔΙΑ ΤΑ ΕΙΣ ΒΑΡΟΣ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ ΓΕΓΟΝΟΤΑ

Η ΚΟΙΝΟΤΗΣ ΑΓ. ΝΙΚΟΛΑΟΥ

Τὸ Κοινοτικὸν Συμβούλιον Ἁγίου Νικολάου συνελθὸν εἰς ἔκτακτον συνεδρίασιν κατόπιν τῶν θλιβερῶν γεγονότων εἰς βάρος τῶν Ἑλλήνων τῆς Κων)πόλεως καὶ Σμύρνης τὰ λαβόντα χώραν κατὰ τὴν ἀποφράδα ἡμέραν τῆς 6ης πρὸς τὴν 7ην Σεπτεμβρίου 1955 καὶ ἐπ' ὀνόματι τοῦ ἀνθρωπίνου πολιτισμοῦ, ὁ Πρόεδρος τῆς Κοινότητος εἰσηγεῖται ὅπως, τὸ Κοιν. Συμβούλιον διαμαρτυρηθῇ πρὸς ἅπαντα τὰ Πεπολιτισμένα Ἔθνη διὰ τὰ θλιβερὰ γεγονότα καὶ τοὺς βανδαλισμοὺς καὶ τὰς ὠμότητας τῶν Τούρκων εἰς βάρος τοῦ Ἑλληνικοῦ στοιχείου τῆς Κωνσταντινουπόλεως καὶ Σμύρνης τῆς 6 Σεπτεμβρίου ἐ. ἔτους τὸ ὁποῖον ἀποφασίζει ὁμοφώνως:

1) Ἐκφράζει τὴν ἀγανάκτησίν του διὰ τοὺς βανδαλισμοὺς καὶ τὰς ὠμότητας τῶν Τούρκων κατὰ τοῦ Ἑλληνικοῦ στοιχείου καὶ τῶν Ἑλλήνων Ἀξιωματικῶν τοῦ Ν.Α.Τ.Ο.

2) Ἀποδοκιμάζει καὶ στιγματίζει τὰ φρικιαστικὰ ἐγκλήματα τὰ διαπραχθέντα εἰς βάρος ἀνυπερασπίστων ἀθώων Ἑλλήνων καὶ ποιεῖ ἔκκλησιν πρὸς ὁλόκληρον τὸν πεπολιτισμένον κόσμον ὅπως ἀποδοκιμάσῃ τὰς εἰς βάρος τῶν Ἑλλήνων ἀγριότητας τῶν Τούρκων.

3) Διαμαρτύρεται κατὰ τῆς ἐγκληματικῆς πολιτικῆς τῆς Μεγάλης Βρεττανίας, ἥν θεωρεῖ ὡς ἠθικὸν αὐτουργὸν τῶν εἰς βάρος τῶν Ἑλλήνων τῆς Κων)πόλεως καὶ Σμύρνης διαπραχθέντων ἀνοσιουργημάτων, καὶ

4) Ἀξιοῖ τὴν ἀποζημίωσιν τῶν παθόντων, ὡς καὶ τὴν ἀποκατάστασιν τοῦ γοήτρου τῆς Χώρας μας διὰ τῆς ἀποδόσεως τῆς ὑποδούλου Κύπρου εἰς τὴν Ἑλλάδα.

Ἐφ' ᾧ συνετάγη ἡ παροῦσα καὶ ὑπογράφεται ὡς ἕπεται,

Τὸ Κοινοτικὸν Συμβούλιον

Ὁ Πρόεδρος: Βασ. Τσεκούρας,

Τὰ Μέλη: Καλλικρατίδας Ἀρσένης, Ἀριστομένης Ἐμμανουήλ, Ἀντώνιος Γρίβας, Ἰωακεὶμ Χούχλιας, Κωνστ. Δαλδογιάννης, Ἰωάν. Χούχλιας.

ΔΙΟΙΚΗΣΙΣ ΧΩΡΟΦ)ΚΗΣ ΧΑΛΚΙΔΙΚΗΣ ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΙΣ

Ἀνακοινοῦται πρὸς γνῶσιν τῶν ἐν διαφερομένων ὅτι προσκαλοῦνται οἱ ἐπιθυμοῦντες νὰ καταταγῶσιν εἰς τὴν Χωροφυλακὴν ἐπὶ πενταετεῖ θητείᾳ ἰδιῶται κλάσεως 1956 ἤτοι οἱ γεννηθέντες τὸ ἔτος 1935, ὡς καὶ κλάσεων παλαιοτέρων ἐκπληρωσάντων τὰς στρατιωτικὰς αὐτῶν ὑποχρεώσεις ἐπὶ τριετεῖ θητείᾳ, μὲ γραμματικὰς γνώσεις Στ.' Δημοτικοῦ μέχρι καὶ ἀποφοίτου Γυμνασίου.

Ἐν Πολυγύρῳ τῇ 21ῃ Σ)βρίου 1955

Ὁ Διοικητὴς Διοικήσεως
ΣΩΤΗΡΙΟΣ ΧΩΜΕΝΙΔΗΣ
Ταγματάρχης

Η ΠΡΟΣΤΑΣΙΑ ΤΗΣ ΒΑΜΒΑΚΟΠΑΡΑΓΩΓΗΣ

ΑΘΗΝΑΙ, 30.— Ὑπὸ τοῦ Ὑπουργείου Γεωργίας ἀνεκοινώθη, ὅτι τὸ συνολικὸν ὕψος τῆς ἐφετεινῆς παραγωγῆς συσπόρου βάμβακος, θὰ κυμαίνεται πέριξ τῶν 190.000 τόννων, ἔναντι 128.000 τῆς περυσινῆς παραγωγῆς. Ἐπίσης ἀνεκοινώθη, ὅτι ἡ νομισματικὴ ἐπιτροπὴ κατὰ τὴν προχθεσινὴν συνεδρίασιν, ἀπεφάσισεν ὅπως ἡ Κ.Υ. Δ.Ε.Π. χρηματοδοτεῖται μὲ 30 ἑκατομμύρια δραχμῶν ὡς κεφάλαιον κινήσεως διὰ τὴν ἀγορὰν καὶ ἐξαγωγὴν πρὸς κάλυψιν πραγματοποιηθεισῶν πωλήσεων, ἀλλὰ καὶ ὡς ἐξαγωγεύς, βάσει τῶν γενικῶν ἐν προκειμένῳ ἀποφάσεων, ἤτοι μὲ ποσοστὸν 70 ο)ο ἐπὶ τῆς ἀξίας τοῦ προπωληθέντος βάμβακος, ἅμα τῇ ἀφίξει τῆς πιστώσεως. Εἰς τοὺς παραγωγοὺς κατὰ τὴν ἀγορὰν τοῦ βάμβακος, θὰ καταβάλλωνται τὰ 65 ο)ο τῆς τιμῆς προπωλήσεως εἰς τὸ ἐξωτερικόν, τὰ δὲ ὑπόλοιπα 35 ο)ο, ἅμα τῇ πραγματοποιήσει τῆς ἐξαγωγῆς.

Ἡ συγκέντρωσις τῆς παραγωγῆς συσπόρου βάμβακος τῶν εἰδικῶν σποροπαραγωγικῶν κέντρων, χρηματοδοτεῖται μὲ 65 ἑκατομμύρια δραχμῶν. Ἐπίσης θὰ χορηγοῦνται δάνεια ἐπὶ ἐνεχύρῳ μέχρι συνολικῆς ποσότητος τεσσάρων χιλιάδων τόννων ἐκκοκκισμένου βάμβακος. Τὸ ποσὸν τοῦ δανείου τούτου, καθωρίσθη εἰς δραχμὰς δέκα ἕξ' κατ' ὀκᾶν διὰ τὴν μέσην ποιότητα βάμβακος, αὐξομειούμενον κατὰ τὰ καθιερωμένα διὰ τὰς λοιπὰς ποιότητας. Τὰ δάνεια ταῦτα, θὰ χορηγοῦνται μέχρις ἑπτακοσίων ὀκάδων κατὰ παραγωγὸν καὶ ἰδίως πρὸς τοὺς μικροὺς παραγωγούς.

ΕΙΣΑΓΩΓΗ ΕΘΕΛΟΝΤΩΝ

ΑΘΗΝΑΙ 1.— Τὸ Γενικὸν Ἐπιτελεῖον Ἀεροπορίας προεκήρυξε διαγωνισμὸν ἐνεργηθησόμενον ἐν Ἀθήναις τὴν 9ην Νοεμβρίου πρὸς εἰσαγωγὴν πεντήκοντα ἐθελοντῶν μαθητῶν εἰς τὴν σχολὴν ἐφέδρων ἀξιωματικῶν χειριστῶν. Δικαίωμα συμμετοχῆς ἔχουν οἱ γεννηθέντες κατὰ τὰ ἔτη 1933—1938 συμπεριλαμβανομένου ἄγαμοι, ἀπόφοιτοι δημοσίων σχολῶν Μέσης ἐκπαιδεύσεως ἢ ἰσοτίμου ἀνεγνωρισμένης τοιαύτης τῆς ἡμεδαπῆς ἢ ἀλλοδαπῆς.

ΕΤΗΣΙΑ ΖΩΟΠΑΝΗΓΥΡΙΣ ΕΙΣ ΑΡΝΑΙΑΝ

ΑΘΗΝΑΙ 30.— Κατόπιν πράξεως τοῦ δημοτικοῦ συμβουλίου Ἀρναίας καὶ εἰσηγήσεως τοῦ Νομάρχου Χαλκιδικῆς κ. Ζησιάδου, ἐνεκρίθη ὑπὸ τοῦ ὑπουργείου Ἐμπορίου, ὅπως τελῆται, εἰς τὸν Δῆμον Ἀρναίας, ἐτησία ζωοπανήγυρις ἀπὸ 25 ἕως 27 Ἰουλίου.

ΠΡΟΑΓΩΓΗ ΑΞΙΩΜΑΤΙΚΟΥ

Ὁ ὑπηρετῶν ὡς διοικητὴς τοῦ ἀστυνομικοῦ τμήματος Πολυγύρου ὑπομοίραρχος κ. Κων)τῖνος Μπριντάκης, προήχθη εἰς τὸν βαθμὸν τοῦ μοιράρχου.

Ἡ «Φωνὴ τῆς Χαλκιδικῆς» τοῦ ἀπευθύνει θερμὰ συγχαρητήρια.

ΠΕΡΙΛΗΨΙΣ
Διακηρύξεως Δημοπρασίας

Ἡ Σχολικὴ Ἐφορεία Σανῶν διακηρύττει μειοδοτικὸν διαγωνισμὸν διὰ συμπληρώσεως τιμολογίου διὰ τὴν ἀνάδειξιν ἐργολάβου ἀποπερατώσεως τοῦ διδακτηρίου αὐτῆς τὴν 9ην Ὀκτωβρίου ἐ. ἔ. καὶ ὥραν 10ην π. μ ἐν τοῖς Γραφείοις Νομομηχανικοῦ Χαλκιδικῆς παρ' οἷς εἶναι κατατεθειμένη ἡ οἰκεία μελέτη τοῦ ἔργου καὶ ἔνθα δύνανται οἱ βουλόμενοι νὰ λαμβάνωσι γνῶσιν αὐτῆς κατὰ τὰς ἐργασίμους ὥρας.

Ὁ συνολικὸς προϋπολογισμὸς τοῦ ἔργου ἀνέρχεται εἰς 30.000 δραχμάς

Ἐν Σανοῖς τῇ 28 Σεπ)βρίου 1955

Ὁ Πρόεδρος τῆς Σχολικ. Ἐφορείας
ΗΡΑΚΛΗΣ ΚΡΗΜΙΑΝΙΩΤΗΣ

ΤΟ ΝΟΜΟΣΧΕΔΙΟΝ ΣΥΝΤΑΞΕΩΝ ΔΗΜΟΤ. ΚΑΙ ΚΟΙΝΟΤ. ΥΠΑΛΛΗΛΩΝ

ΑΘΗΝΑΙ 30.— Ἐγνώσθη σήμερον ὅτι αἱ βασικαὶ διατάξεις τοῦ καταρτισθέντος ὑπὸ τοῦ ὑπουργείου Ἐσωτερικῶν νομοσχεδίου διὰ τὰς δημοτικὰς καὶ κοινοτικὰς συντάξεις εἶναι αἱ ἑξῆς:

Αἱ συντάξεις τῶν δημοτικῶν καὶ κοινοτικῶν ὑπαλλήλων κανονίζονται ἐπὶ τῇ βάσει τοῦ μισθοῦ τοῦ τελευταίου μηνὸς ἀποχωρήσεως ἐκ τῆς ὑπηρεσίας. Δημοτικὴ ἢ κοινοτικὴ ὑπηρεσία ἐφ' ὅσον εἶναι 5ετοῦς διαρκείας παρασχεθεῖσα προφορικῇ ἐντολῇ καὶ ἄνευ διορισμοῦ προσμετρᾶται ὡς συντάξιμος. Ἐπίσης προσμετρᾶται καὶ μικροτέρας διαρκείας τοιαύτη ὑπηρεσία ἐὰν ὁ δημοτικὸς ἢ κοινοτικὸς ὑπάλληλος διωρίσθη τακτικὸς ἢ ἔκτακτος ἐν τῷ αὐτῷ ὀργανισμῷ. Ἡ σύνταξις τῶν ἐξελθόντων τῆς ὑπηρεσίας λόγω νόσου καὶ ἐξ αἰτίας τῆς ὑπηρεσίας, κανονίζεται βάσει ποσοστοῦ ἀνικανότητος 50 ο)ο διὰ τοὺς λαμβάνοντας τὰ 2)3 τῆς συντάξεως καὶ 70 ο)ο διὰ τοὺς λαμβάνοντας ὁλόκληρον τὴν σύνταξίν των.

ΑΛΛΗΛΟΓΡΑΦΙΑ
ΑΝΑΓΝΩΣΤΩΝ

κ. Ἰωάν. Χατζημιχαὴλ Πλάγια.

κ. κ. Χρ. Κακαρίκαν, Κωνστ. Παπαοικονόμου, Ἰωάν. Λιλῆν, Ἀθαν. Μυλωνᾶν, Θεοφ. Μήτσου, Δημοσθ. Βογιατζῆν, Ζαφ. Στυλιανοῦ Ν. Τρίγλια.

κ. κ. Ἀθαν. Παπαγεωργίου, Νικ. Γκλαβέρην, Βασ. Μπανάβαν, Ἀθαν. Μπούδραν, Βασ. Κρητικόν, Ἰωάν. Μπατσέν, Γεώργιον Ἀραμπατζῆν, Ἰωάν. Ἰατροῦ Ἐλαιοχώρια.

κ. Ἀθαν. Θεοδοσίου Πετροκέρασα

κ. κ. Θεμ. Μουστάκαν, Γρηγ. Καραμητρούδην, Ἡρ. Τζηρίνην, Εὐάγγ. Πολυζώην, Γεώργ Ν. Τσόπουλον, Γεώργ Μουστάκαν, Ἀλ. Δεληχρῖστον, Ἀντων. Τζηρίνην, Γεώργ. Ἰ. Τζηρίνην, Κωνστ Σαμαρᾶν Κρήνην.

κ κ. Δημ Ταμίαν, Ἀντών. Γιανόπουλον, Στ. Βαλασάκην, Θεοχ Μουστάκαν, Νικ Κυριάκον, Ἰωάν. Κατσαρόν, Ἀθ Τσιλίκην Ν Γωνιᾶ.

κ Ἀλ. Παπαδόπολον Ροδόκηπον.

κ. κ. Χρ. Λιάμσν, Ἀθ. Μουρμούρην, Νικ Ἀγαϊλίδην, Ζαχ. Βογιατζῆν, Πετρ. Καϊτατζῆν Ν. Ὀλυνθον.

κ. κ. Ἀντ. Κασαμανώλην. Κωνστ. Κυρακώσταν, Ἀστ. Σαμαρᾶν, Βασ Κουισούχαν, Δημήτριον Παπαμέτην, Ἀλεξ Μουλᾶν, Δημ. Ζέλλιον, Ἀθ Σακαλῆν, Ἀντ Κωνσταντάραν Ἰωάννην Βαγγλῆν, Κωνστ. Μιστροκώσταν, Ἀστ. Α. Παπαστερίου, Ἀθαν. Κασαμανώλην, Κωνστ. Θ. Καραγιάννην Πορταριᾶ.

κ. κ. Νικ. Ἡλιάδην, Σωτ. Χατζηευθυμίου, Κωνστ Μιστιλίδην καὶ Γεωργικὸν Πιστοτ. Συν)σμὸν Κορκάραν.

κ κ. Κομν.Μπαμπλῆν, Θεόδ. Θεοδωρίδην, Χρ. Μιτσάκην Διονυσίου.

κ. κ. Κωνστ. Νικολαΐδην, Χαρ. Παπακώσταν, Ἰωάν. Ἀγγελομάτην, Ἀστέρ. Καμπούρην, Δημ. Ἰορδανίδην, Φιλ Ἐμμανουήλ, Γεώργ. Ζαμπέτογλου, Βασ. Κόκκινον Ν. Μουδανιᾶ.

κ. κ. Ἀνανίαν Λαυτσίδην, Γεώργ. Ἀγάογλου, Γεώργ. Καλτσικλόγλου Ζωγράφου.

κ. Παῦλον Παυλίδην Φλογητᾶ.

κ. Παν. Δρακόπουλον καὶ Ποδοσφαιρικὸν Ὅμιλον Γερακινήν.

κ. κ. Ἰωαν Τσογγράνην, Δημήτ. Κουκοβῖνον Ὁρμύλια.

κ Δημ. Κυρούδαν Καβάλλαν.

κ. Παναγ. Παπαπαναγιώτου Καλύβες.

κ. κ. Διαμ. Διαμαντάραν, Κυρ. Λουφάκην Ν. Μαρμαρᾶν.

κ. Γεώργ Παντάλην Κελλί.

κ κ. Κύρκον Κατσαρόν. Ἰωάννην Παπαστεργίου, Μάνθον Μπουρπουτσιώτην Ἐνταῦθα

κ. κ. Πέτρον Πεγιούδαν, Κωνστ. Χαλουκνιᾶν Βραστᾶ.

κ. Νικ. Λαμπρινούδην Συκιᾶ.

κ. Χρ. Μανίκον Παλαιόκαστρον.

κ. Κωνστ Ζαχαρίαν Ν. Σκιώνην

κ.κ. Χριστ. Ξανθόπουλον. Χριστ. Παπαγγέλου, Ἰωαν. Μουστάκαν, Ἀθαν Χ. Μάντζιον, Δημ. Οἰκονόμου, Γεωργ. Ζαφειρούδην. Νικήτην

κ κ. Κων. Δαλδογιάννην, Χαράλ. Δημόπουλον, Ἰωάν. Ἀνσγνωστάραν, Ἁγ. Νικόλαον.

κ. Δημήτρ. Κυπαρισσᾶν, Μεταγγίτσιον.

κ. Σεραφ. Λειβαδιώτην, Πλανά.

Συνδρομαὶ ἐλήφθησαν

ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ 85 πρόβατα Πληροφορίαι παρὰ τῷ κ. Κων)τίνῳ Σακελλάρη, Γαλάτιστα.

ΥΠΕΡ ΤΩΝ ΕΚΚΛΗΣΙΩΝ ΤΗΣ ΚΩΝ)ΠΟΛΕΩΣ

ΑΘΗΝΑΙ 30.— Διευκρινίζεται ἐκ τῆς ἱερᾶς συνόδου, ὅτι ἡ ληφθεῖσα ἀπόφασις περὶ διαθέσεως τῶν εἰσπράξεων τῶν ναῶν ὅλης τῆς χώρας διὰ τὴν ἀνοικοδόμησιν τῶν καταστραφέντων ναῶν τῆς Κωνσταντινουπόλεως, θὰ ἰσχύσῃ διὰ μὲν τὰς Ἀθήνας διὰ τὴν Κυριακὴν 2 Ὀκτωβρίου, διὰ δὲ τὰς ἐπαρχίας, διὰ τὴν Κυριακὴν 9 Ὀκτωβρίου.

ΤΑ ΑΓΡΟΤΙΚΑ ΚΤΗΝΙΑΤΡΕΙΑ

ΑΘΗΝΑΙ 30.— Τὸ ὑπουργεῖον Γεωργίας διευκρινίζει ὅτι τὰ κατὰ τόπους ἀγροτικὰ κτηνιατρεῖα, ἔχουν ὡς προορισμὸν τὴν περίθαλψιν καὶ νοσηλείαν τῶν προσκομιζομένων ἀγροτικῶν ζώων, τῶν κατόχων τῶν ὑποχρεωμένων ὅπως καταβάλλουν τὸ ἑκάστοτε ἰσχῦον ἀντίτιμον τῆς παρασχεθείσης νοσηλείας. Ἐπὶ πλέον, τὰ ἱδρύματα, ὀφείλουν νὰ παρέχουν δωρεὰν οἱανδήποτε πληροφορίαν καὶ ὁδηγίαν, σχετικῶς μὲ τὴν διατροφὴν καὶ τὴν ἐν γένει ὑγιεινὴν κατάστασιν τῶν ἀγροτικῶν ζώων καὶ νὰ διαθέτουν εἰς τοὺς κτηνοτρόφους, τὰ ὑπάρχοντα κρατικὰ φάρμακα.

Η ΠΡΟΣΤΑΣΙΑ ΤΗΣ ΕΛΑΙΟΠΑΡΑΓΩΓΗΣ

ΑΘΗΝΑΙ 1.— Κατόπιν προσκλήσεως τῆς πανελληνίου ὁμοσπονδίας ἑνώσεων γεωργικῶν συνετερισμῶν σηνῆλθον εἰς σύσκεψιν εἰς τὰ γραφεῖα αὐτῆς οἱ βουλευταὶ τῶν ἐλαιοπαραγωγικῶν περιοχῶν τῆς χώρας, μετὰ τῶν ἐκροσώπων τῶν ἐλαιοπαραγωγικῶν συνεταιριστικῶν ἑνώσεων, διὰ τὴν ἀπο κοινοῦ ἐξέτασιν τῶν ληφθεισῶν ἀποφάσεων τῶν ἐλαιοπαραγωγῶν ἐπὶ τοῦ ζητήματος τῆς προστασίας τῆς ἐλαιοπαραγωγῆς κατὰ τὸ τρέχον ἔτος καὶ ἀπεφασίσθη ἡ σύγκλησις συσκέψεως ὑπὸ τὴν προεδρίαν τοῦ ὑπουργοῦ Συντονισμοῦ διὰ νὰ ἀναπτύξουν ἀπὸ κοινοῦ μετὰ τῶν παραγωγῶν τὰ αἰτήματα διὰ τὴν προστασίαν τῆς παραγωγῆς κατὰ τὸ τρέχον ἔτος καὶ ζητήτουν τὴν υἱοθέτησίν των ἀπὸ τὴν κυβέρνησιν.

ΤΑ ΓΕΩΡΓΙΚΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ

Κατὰ τὴν συνεδρίασιν τῆς Ἐπιτροπῆς νομοθετικῆς ἐξουσιοδοτήσεως τῆς παρελθούσης Παρασκευῆς ἐγένετο δεκτὸν κατ' ἀρχὴν καὶ κατ' ἄρθρον τὸνομοσχέδιον περὶ εὐθύνης τῶν ἀγοραστῶν γεωργικῶν προϊόντων, τοῦ κ. Θεοφανοπούλου ἀποδεχθέντος τροπολογίαν τῆς μειοψηφίας, ἥτις καὶ συνεχάρη τὸν κ. Ὑπουργὸν διὰ τὸ νομοσχέδιον, καθ' ἣν δι' ἀποφάσεως τοῦ ὑπουργικοῦ συμβουλίου δύνανται νὰ περιληφθοῦν καὶ ἄλλα προϊόντα.

ΝΑ ΛΗΦΘΟΥΝ ΜΕΤΡΑ

Καίτοι κατ' ἐπανάληψιν ἐζητήσαμεν νὰ ληφθῶσι μέτρα διὰ τὴν προστασίαν τῶν διαβατῶν ἐκ τῶν διαφόρων ὁδῶν, παρὰ τὰς ὁποίας ἔχουν τοποθετηθῆ κατὰ μυριάδας κυψέλλαι μελισσῶν παραπονοῦνται λίαν εὐλόγως διὰ τὴν ἀσυδοσίαν ταύτην τῶν μελισσοκόμων.

Νομίζομεν, ὅτι ἐπιβάλλεται, ὅπως αἱ ἁρμόδιαι ἀρχαὶ ἐκδώσωσιν αὐστηρὰς διαταγάς, συμφώνως πρὸς τὰς ὁποίας νὰ ἀπαγορευθῆ ἡ εἰς ὡρισμένην ἀπόστασιν ἀπὸ τῶν ὁδῶν τοποθέτησις κυψελλῶν.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ Ἐλαιὼν 16 στρεμμάτων Γαλλικῶν εἰς θέσιν Ἀναστασίτικο «Μαχαιρᾶ Λάκκα», περιφερείας Γερακινῆς. Πληροφορίαι παρὰ τῷ κ. Χρ. Γ. Ζαχαρία.

ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ Δύο ἡμίονοι ἄρρενες 11)2 καὶ 21)2 ἐτῶν εἰς τιμὴν εὐκαιρίας.

Πληροφορίαι παρὰ τοῦ κ. Χρίστου Κουγιώνη ἔξωθεν Γερακινῆς.